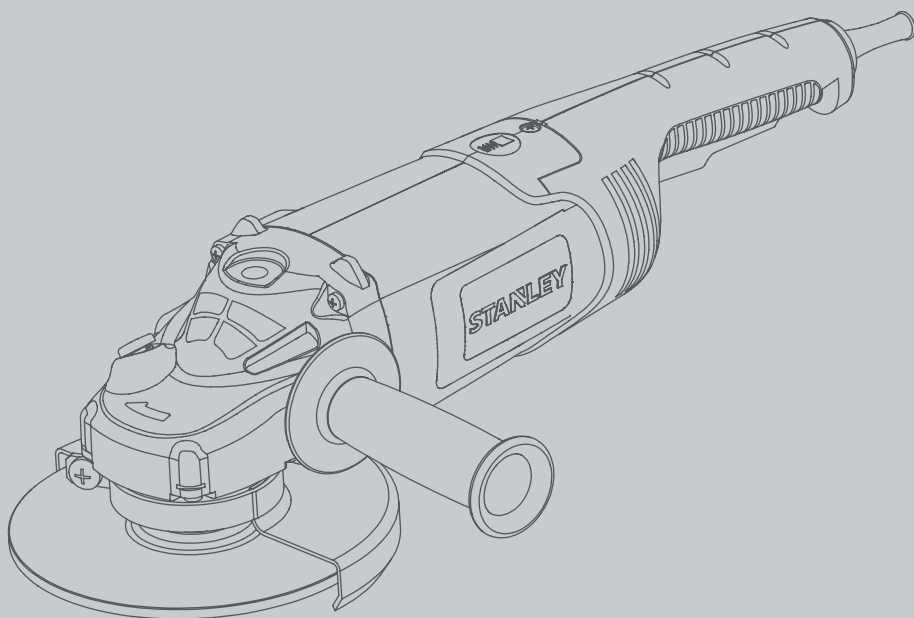
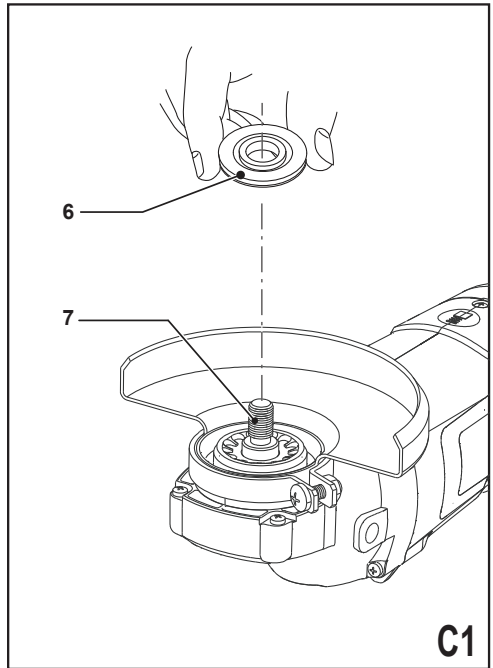
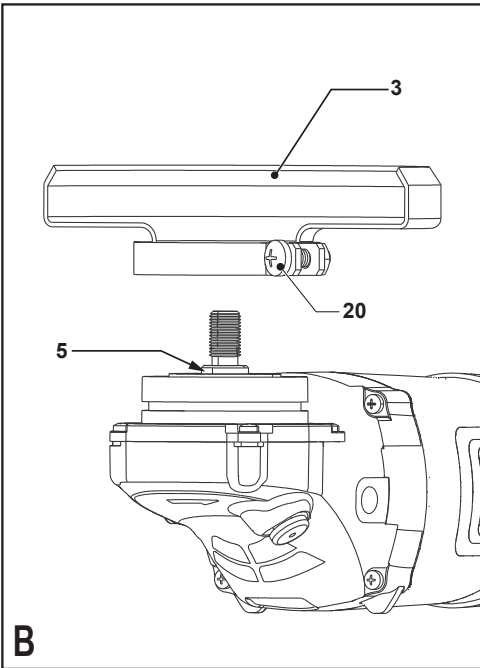
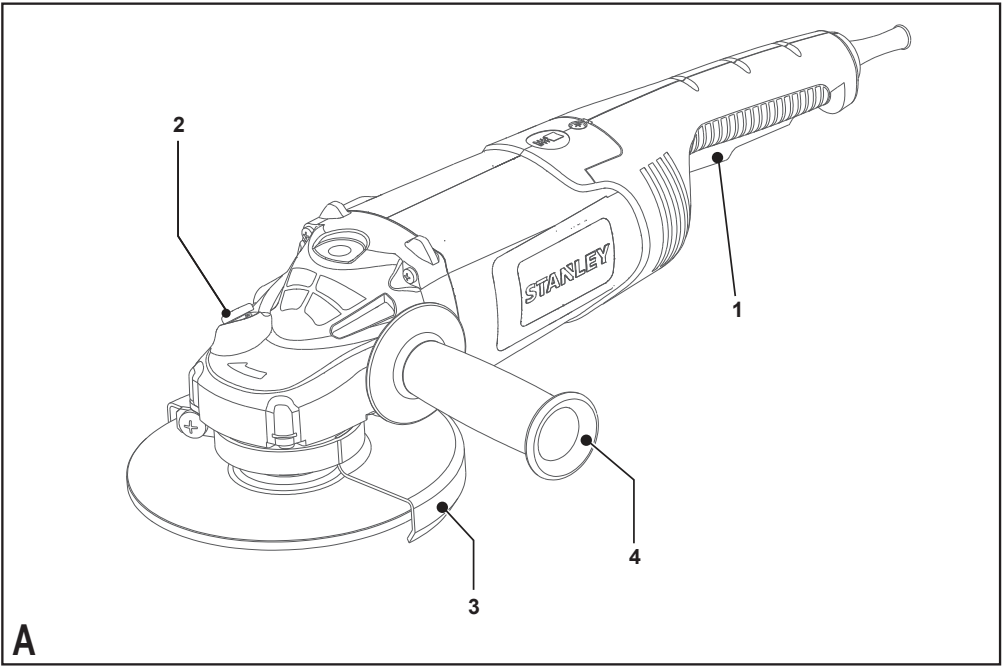


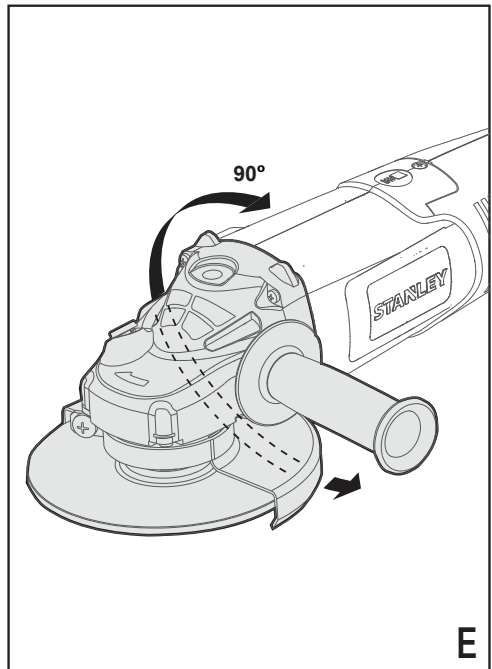
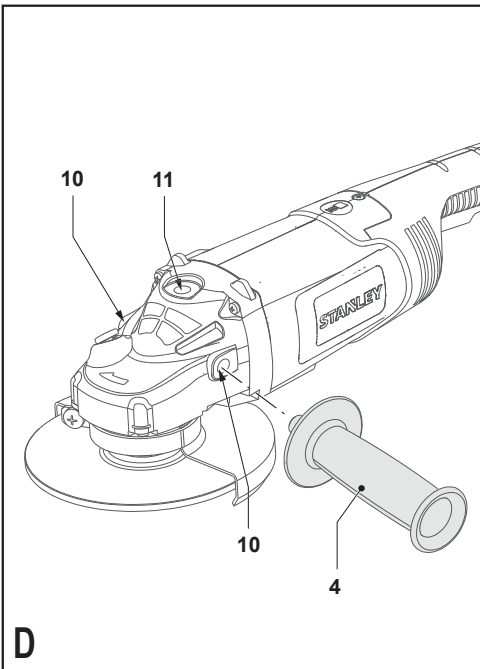
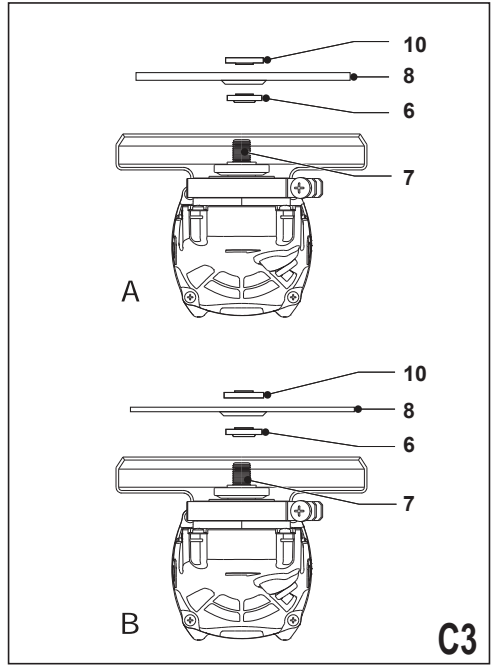
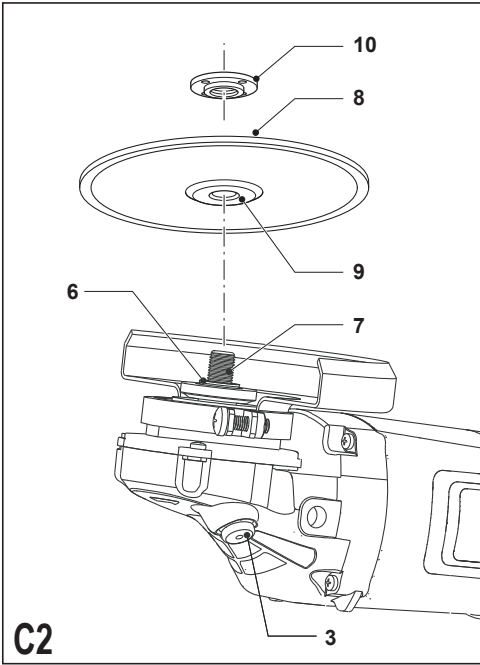
STANLEY

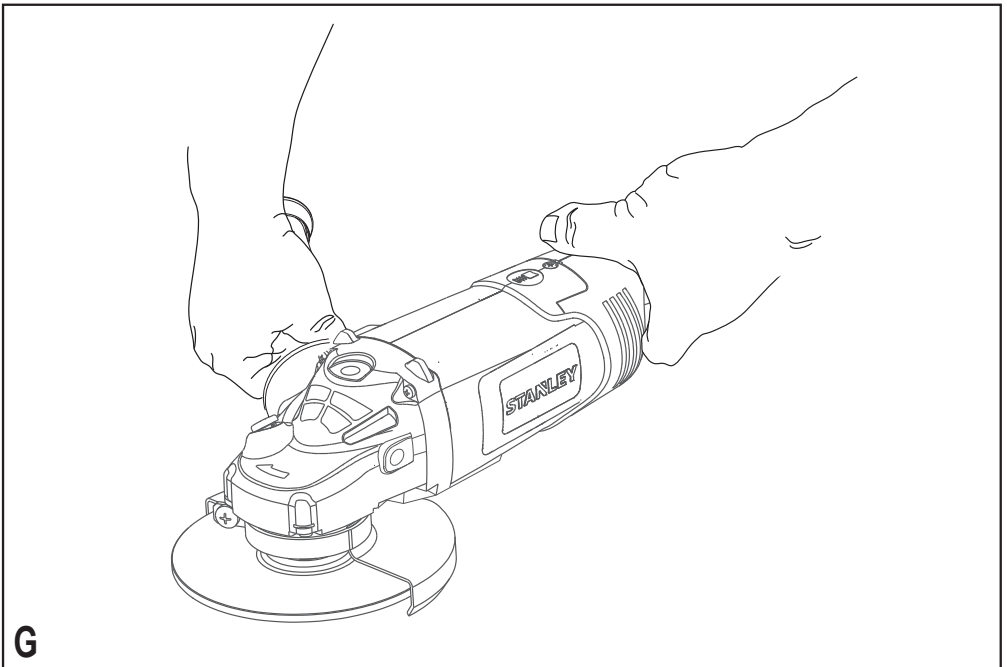
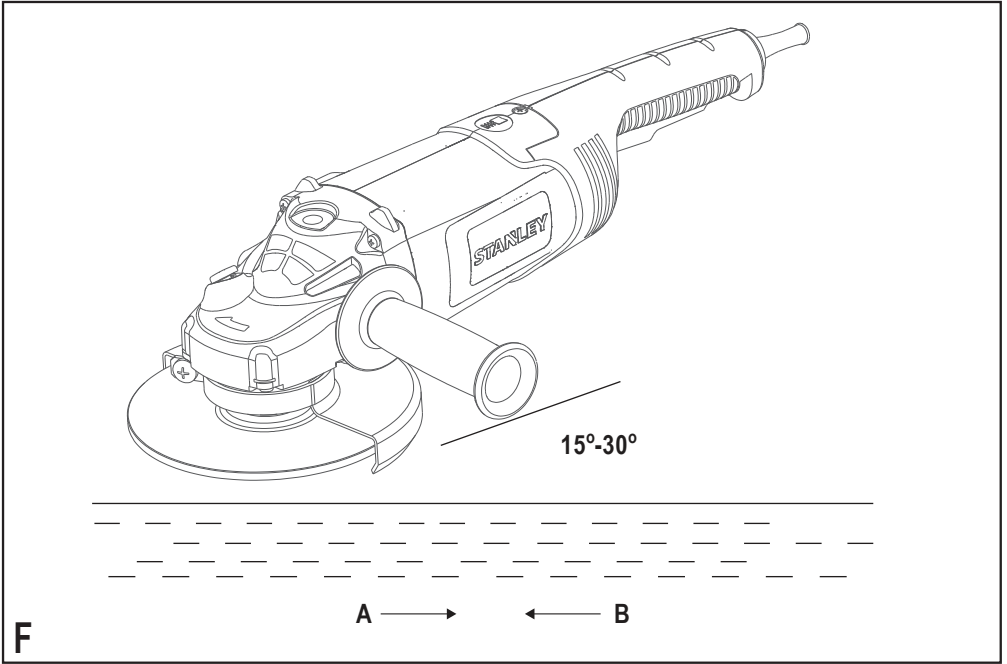


STGL2218
STGL2223

ENGLISH	5
繁体中文	13
Bahasa Indonesia	21
ภาษาไทย	29
Tiếng Việt	37







HEAVY DUTY GRINDERS

STGL2218/STGL2223

Technical Data

		STGL2218	STGL2223
Input power	W	2200	2200
No-load speed/rated speed	min ⁻¹	8500	6500
Wheel diameter	mm	180	230
Grinding wheels thickness	mm	6.6	6.6
Type of wheel		27	27
Spindle diameter		M14	M14
Weight	kg	5.9	6

Definitions: Safety Guidelines

The definitions below describe the level of severity for each signal word. Please read the manual and pay attention to these symbols.



DANGER: Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, **will** result in **death or serious injury**.



WARNING: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **could** result in **death or serious injury**.



CAUTION: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **may** result in **minor or moderate injury**.

NOTICE: Indicates a practice **not related to personal injury** which, if not avoided, **may** result in **property damage**.



Denotes risk of electric shock.



Denotes risk of fire.



WARNING: To reduce the risk of injury, read the instruction manual.

General Power Tool Safety Warnings



WARNING! Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

SAVE ALL WARNINGS AND INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

1) WORK AREA SAFETY

- Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.

2) ELECTRICAL SAFETY

- Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.** Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

3) PERSONAL SAFETY

- Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.

- b) **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
 - c) **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool.** Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
 - d) **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
 - e) **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
 - f) **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
 - g) **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of dust collection can reduce dust-related hazards.
- e) **Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
 - f) **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
 - g) **Use the power tool, accessories and tool bits etc., in accordance with these instructions taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

5) SERVICE

- a) **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

ADDITIONAL SPECIFIC SAFETY RULES

Safety Instructions for All Operations

Safety Warnings Common for Grinding

4) POWER TOOL USE AND CARE

- a) **Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- c) **Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- d) **Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- a) **This power tool is intended to function as a grinder. Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool.** Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.
- b) **Operations such as cutting-off, sander, wire brush or polisher are not recommended to be performed with this power tool.** Operations for which the power tool was not designed may create a hazard and cause personal injury.
- c) **Do not use accessories which are not specifically designed and recommended by the tool manufacturer.** Just because the accessory can be attached to your power tool, it does not assure safe operation.
- d) **The rated speed of the accessory must be at least equal to the maximum speed marked on the power tool.** Accessories running faster than their rated speed can break and fly apart.
- e) **The outside diameter and the thickness of your accessory must be within the capacity rating of your power tool.** Incorrectly sized accessories cannot be adequately guarded or

controlled.

- f) **The arbour size of wheels, flanges, backing pads or any other accessory must properly fit the spindle of the power tool.** Accessories with arbour holes that do not match the mounting hardware of the power tool will run out of balance, vibrate excessively and may cause loss of control.
- g) **Do not use a damaged accessory. Before each use inspect the accessory such as abrasive wheel for chips and cracks, backing pad for cracks, tear or excess wear, wire brush for loose or cracked wires. If power tool or accessory is dropped, inspect for damage or install an undamaged accessory. After inspecting and installing an accessory, position yourself and bystanders away from the plane of the rotating accessory and run the power tool at maximum no-load speed for one minute.** Damaged accessories will normally break apart during this test time.
- h) **Wear personal protective equipment. Depending on application, use face shield, safety goggles or safety glasses. As appropriate, wear dust mask, hearing protectors, gloves and workshop apron capable of stopping small abrasive or workpiece fragments.** The eye protection must be capable of stopping flying debris generated by various operations. The dust mask or respirator must be capable of filtering particles generated by your operation. Prolonged exposure to high intensity noise may cause hearing loss.
- i) **Keep bystanders a safe distance away from work area. Anyone entering the work area must wear personal protective equipment.** Fragments of workpiece or of a broken accessory may fly away and cause injury beyond immediate area of operation.
- j) **Hold the power tool by insulated gripping surfaces only, when performing an operation where the cutting accessory may contact hidden wiring or its own cord.** Cutting accessory contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.
- k) **Position the cord clear of the spinning accessory.** If you lose control, the cord may be cut or snagged and your hand or arm may be pulled into the spinning accessory.
- l) **Never lay the power tool down until the accessory has come to a complete stop.** The

spinning accessory may grab the surface and pull the power tool out of your control.

- m) **Do not run the power tool while carrying it at your side.** Accidental contact with the spinning accessory could snag your clothing, pulling the accessory into your body.
- n) **Regularly clean the power tool's air vents.** The motor's fan will draw the dust inside the housing and excessive accumulation of powdered metal may cause electrical hazards.
- o) **Do not operate the power tool near flammable materials.** Sparks could ignite these materials.
- p) **Do not use accessories that require liquid coolants.** Using water or other liquid coolants may result in electrocution or shock.

FURTHER SAFETY INSTRUCTIONS FOR ALL OPERATIONS

Kickback and Related Warnings

Kickback is a sudden reaction to a pinched or snagged rotating wheel, backing pad, brush or any other accessory. Pinching or snagging causes rapid stalling of the rotating accessory which in turn causes the uncontrolled power tool to be forced in the direction opposite of the accessory's rotation at the point of the binding.

For example, if an abrasive wheel is snagged or pinched by the workpiece, the edge of the wheel that is entering into the pinch point can dig into the surface of the material causing the wheel to climb out or kick out. The wheel may either jump toward or away from the operator, depending on direction of the wheel's movement at the point of pinching. Abrasive wheels may also break under these conditions.

Kickback is the result of tool misuse and/or incorrect operating procedures or conditions and can be avoided by taking proper precautions as given below:

- a) **Maintain a firm grip on the power tool and position your body and arm to allow you to resist kickback forces. Always use auxiliary handle, if provided, for maximum control over kickback or torque reaction during start up.** The operator can control torque reaction or kickback forces, if proper precautions are taken.
- b) **Never place your hand near the rotating accessory.** Accessory may kickback over your hand.
- c) **Do not position your body in the area where**

power tool will move if kickback occurs.

Kickback will propel the tool in direction opposite to the wheel's movement at the point of snagging.

- d) **Use special care when working corners, sharp edges etc. Avoid bouncing and snagging the accessory.** Corners, sharp edges or bouncing have a tendency to snag the rotating accessory and cause loss of control or kickback.
- e) **Do not attach a saw chain woodcarving blade or toothed saw blade.** Such blades create frequent kickback and loss of control.

Safety Warnings Specific for Grinding Operations

- a) **Use only wheel types that are recommended for your power tool and the specific guard designed for the selected wheel.** Wheels for which the power tool was not designed cannot be adequately guarded and are unsafe.
- b) **The guard must be securely attached to the power tool and positioned for maximum safety, so the least amount of wheel is exposed towards the operator.** The guard helps to protect operator from broken wheel fragments and accidental contact with wheel and sparks that could ignite clothing.
- c) **Wheels must be used only for recommended applications. For example: do not grind with the side of cut-off wheel.** Abrasive cut-off wheels are intended for peripheral grinding, side forces applied to these wheels may cause them to shatter.
- d) **Always use undamaged wheel flanges that are of correct size and shape for your selected wheel.** Proper wheel flanges support the wheel thus reducing the possibility of wheel breakage. Flanges for cut-off wheels may be different from grinding wheel flanges.
- e) **Do not use worn down wheels from larger power tools.** Wheel intended for larger power tool is not suitable for the higher speed of a smaller tool and may burst.

Residual Risks

In spite of the application of the relevant safety regulations and the implementation of safety devices, certain residual risks cannot be avoided. These are:

- Impairment of hearing
- Risk of personal injury due flying particles.

- Risk of burns due to accessories becoming hot during operation.
- Risk of personal injury due to prolonged use.
- Risk of dust from hazardous substances.

Tool Symbols

The following symbols are printed on the tool:



Read the instruction manual before use.



Please wear hearing protectors.



Please wear eye protection equipment.

POSITION OF DATE BARCODE (FIG. 1)

The date barcode (n), including the year of manufacturing, is printed on the tool housing.

E.g.:

2014 XX JN

Year of manufacturing

Package Content

This product package includes:

- 1 Angle grinder
- 1 Guard
- 1 Flange set
- 1 Spanner
- 1 Handle
- 1 Instruction manual
- Check the tool, parts, and accessories to see if they are damaged during transportation.
- Take a few moments to read and understand this manual before using the tool.

Description (Fig. 1)



WARNING: Never modify the power tool or any part of the tool, otherwise it may cause damage to the tool or result in personal injury.

- a. ON/OFF switch
- b. Spindle lock
- c. Guard

PURPOSE OF DESIGN

This angle grinder is designed especially for grinding.

Do not use sandpaper discs and grinding wheels other than those with depressed center.

Do not use the tool in wet conditions or environments in the presence of flammable liquids or gases.

This heavy-duty angle grinder is a professional power tool.

Do not allow children to come in contact with this tool. Inexperienced operators are required to use this tool under supervision.

Electrical Equipment Safety

Only one voltage is applicable to this tool. Be sure to check that the power supply corresponds to the voltage on the rating plate.



Your Stanley tool is equipped with double insulation, hence, it does not require to be earthed.

When the power cord is damaged, have it sent to a Stanley service center for replacement to specially prepared cables.

Using Extension Cords

If an extension cord is required, please select a 3-phase extension cord that has been inspected and matches the input power (see Technical Data) of this tool. The minimum conductor size is 1.5mm², maximum length is 30 meters.

When using a cable reel, be sure to pull out all the cables.

Assembly and Adjustment



WARNING: To minimize the danger of serious personal injury, please switch off the tool power and disconnect all plugs before adjusting or removing/installing any accessory. Before reassembling the tool, press and release the trigger switch to make sure the tool is already switched off.

Attaching and Removing the Wheel Guard (Fig. B)



WARNING: To minimize the danger of serious personal injury, please switch off the tool power and disconnect all plugs before adjusting or removing/installing any accessory.

Before reassembling the tool, press and release the trigger switch to make sure the tool is already switched off.

ATTACHING THE GUARD

1. Place the angle grinder on a work bench, groove facing up.
2. Bring the flange of the guard (3) collar over the groove (11) of the gear housing.
3. Turn the guard (4) counterclockwise by 150 degrees.
4. Make sure that the screws (20) are tightened.

REMOVING THE GUARD

1. Loosen the screws (20) on the guard collar.
2. Pull up the guard (3).



WARNING: Do not operate the tool when the safety guard is not in place.

Fitting and removing a grinding

(Fig. C1, C2, C3)



WARNING: Do not use damaged grinding wheels.

1. Place the tool on a work bench, guard up.
2. Fit the inner flange (6) correctly onto the spindle (7) (Fig. C1).
3. Place the disc (8) on the flange (6) (Fig. C2). When fitting a disc with a raised center, make sure that the raised centre (9) is facing the flange (6).
4. Screw the out flange (10) onto the spindle (7) (Fig. C3)
 - the ring on the flange (10) must face towards the disc when fitting a grinding disc (A)
 - the ring on the flange (10) must face away from the disc when fitting a cutting disc (B)
5. Press the spindle lock (2) and rotate the spindle (7) until it locks in position (Fig. C2).
6. Tighten the flange (10) with the two-pin spanner supplied.
7. Release the spindle lock.
8. To remove the disc, loosen the flange (10) with the two-pin spanner.



WARNING: Do not use a damaged disc.

Mounting the side handle (Fig.D)

- For grinding, screw the side handle (4) tightly

into one of the holes (11) or (12) on either side of the gear case.

Preparation Before Use

- Attach the safety guard and appropriate abrasive or grinding wheels. Do not use abrasive or grinding wheels that are overly worn.
- Make sure that the inner and outer flanges are attached correctly.
- Make sure that the abrasive or grinding wheels are rotating in the direction of the arrows on the accessories and tool.

Operation (Fig. F)

Instructions



WARNING: Always observe the safety instructions and applicable regulations.



WARNING: To minimize the danger of serious personal injury, please switch off the tool power and disconnect all plugs before adjusting or removing/installing any accessory. Before reassembling the tool, press and release the trigger switch to make sure the tool is already switched off.



WARNING:

- Make sure all materials to be grinded are secured in position.
- Apply slight pressure to the tool. Do not apply side pressure to the abrasive disc.
- Avoid overloading. If the tool becomes hot, let it spin for a few minutes with no load.

1. Be sure to hold the tool tightly with both hands (one hand on housing, the other on side handle). Start the tool and bring the grinding wheel on the workpiece.
2. Keep the edge of the wheel tilted at angle from 15 to 30 degrees against the surface of the workpiece.
3. When using a new grinding wheel, do not operate the wheel in the B direction, otherwise, it will cut into the workpiece. When the edge of wheel has been rounded off, you are free to operate the grinder in either the A or B direction.

Starting and Stopping (Fig. A)



WARNING: Before using the tool, check whether the handle is tightened securely. Check whether the ON/OFF switch is working normally.

Before plugging in the tool to the power supply, check whether the switch is in the OFF position when pressing the rear end of the switch.

To start the tool, press the rear end of the switch and slide it forward. Then press the front end of the switch to lock it. Press the rear end of the switch to stop the tool.



WARNING: Do not switch the tool on or off while under load conditions.

Proper Hand Position (Fig. G)



WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, **ALWAYS** use proper hand position as shown.



WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, **ALWAYS** hold securely in anticipation of a sudden reaction.

Proper hand position requires one hand on the side handle (figure A), with the other hand on the body of the tool, as shown in figure G.

Switches



CAUTION: Hold the body of the tool firmly to maintain control of the tool at start up and during use and until the wheel or accessory stops rotating. Make sure the wheel has come to a complete stop before laying the tool down.

NOTE: To reduce unexpected tool movement, do not switch the tool on or off while under load conditions. Allow the grinder to run up to full speed before touching the work surface. Lift the tool from the surface before turning the tool off. Allow the tool to stop rotating before putting it down.

ON/OFF switch (1) with auto-lock (Fig. A)



WARNING: Before connecting the tool to a power supply, be sure the slider switch is in the off position by pressing the front part of the switch and releasing. Ensure the slider switch is in the off position as described above after any interruption in power supply to the tool, such as the activation of a ground fault interrupter, throwing of a circuit breaker, accidental unplugging, or power failure. If the slider switch is locked on when the

power is connected, the tool will start unexpectedly.

To start the tool, slide the slider switch 1 toward the front of the tool and press, the tool will keep running. Release pressure from the switch and the tool will stop.

Lock feature of the ON/OFF switch

Slide slider switch 1 to the front of the tool and press, and the tool will start. When releasing the switch, keep the switch pressed down and push it to the front of the tool, and the tool will keep running. To turn off the tool, press the front portion of the switch to release it. The switch will spring up, which means that the tool is in the off-state.

Explanation: Before coming into contact with the object you are working on, make sure the abrasive wheel is turning at maximum speed. Before turning off the tool, lift the tool up from the object you are working on.



CAUTION: Make sure the abrasive wheel is completely stopped before putting down the tool.

Rotating the Gear Case (fig. E)

The gear case is mounted onto the tool casing, and it can be rotated to give the user a more comfortable experience while cutting.

The rotating gear case can be turned 90 degrees, 180 degrees, and 270 degrees to the left or to the right.

- Loosen the four screws on the gear case.
- Rotate the gear case till it reaches its ideal location.
- Tighten the four screws on the gear case.
- Ensure that the rotating mechanism is locked.



WARNING: Do NOT use the tool when the gear case is unlocked.

Application on Metals

When applying the tool on metals, make sure that a residual-current device (RCD) is inserted to prevent danger from metal chips.

If the RCD causes power disconnection, have the tool sent to an authorized Stanley dealer for repair.



WARNING: Under extreme working conditions, conductive dust and grit may accumulate on the housing interior when handling metal workpieces. This could

create an electric shock hazard as it weakens the protective insulation in the grinder.

To avoid accumulation of metal chips in the interior of the grinder, we recommend cleaning the ventilation ducts daily. Refer to **Maintenance**.

Using Grinding Wheels



WARNING: Metal powder accumulates. Excessive use of the grinding wheel on metals may increase the risk of electric shock. To reduce the risk, insert the RCD before use and clean the ventilation ducts daily. Follow the maintenance instructions below to blow dry compressed air into the ventilation ducts.

Maintenance

Stanley power tools have been designed to operate over a long period of time with minimal maintenance. Continuous satisfactory operation depends upon proper tool care and regular cleaning.



WARNING: To minimize the danger of serious personal injury, please switch off the tool power and disconnect all plugs before adjusting or removing/installing any accessory. Before reassembling the tool, press and release the trigger switch to make sure the tool is already switched off.



Lubrication

This power tool does not require separate lubrication.



Cleaning



WARNING: Once visible dust accumulates on the ventilation ducts and the surrounding, immediately use dry air to blow away dust and grit out of the interior of the housing. You need to wear approved eye and facial protective gear when performing this process.



WARNING: Never use solvents or harsh chemicals to clean non-metal parts of the tool. These chemicals may weaken the

material of the parts. Use only mild soap and damp cloth to clean the tool. Never let any liquid get inside the tool; never immerse any part of the tool into liquid.

- *Complete product range may not be available in all countries. Contact your local Stanley dealers for range availability.*

Accessories



WARNING: *Excluding accessories provided by Stanley, all other accessories have not been tested for product compatibility. Using such accessories together with this tool may cause safety hazards. To minimize the risk of personal injury, we recommend you to use only Stanley accessories with this product.*

Please inquire at your dealer for more information regarding suitable accessories.

Protecting The Environment



Sorting and Recycling. This product is not to be disposed of with normal household waste.

In the event that you need to replace your Stanley product or if it is of no further use to you, please do not dispose of it together with household waste. Please sort it out for separate recycling.



Sorting out and recycling used products and packaging ensure usable materials are recycled and reused. Reusing reusable materials helps to prevent environmental pollution and reduce the demand for raw materials.

Regulations may stipulate your local city council and new product retailers to provide waste disposal centers or electrical product recycling service.

Stanley provides collection and recycling of end-of-life products. To enjoy this service, please have the product sent back to any authorized dealer for recycling.

Remarks

- *Stanley's policy is one of continuous improvement to our products and as such, we reserve the right to modify product specifications without prior notice.*
- *Standard equipment and accessories may vary by country.*
- *Product specifications may differ by country.*

砂輪機

STGL2218/STGL2223

技術資料

		STGL2218	STGL2223
輸入功率	W	1650	1650
空載轉速/額定轉速	min ⁻¹	8500	6500
砂輪直徑	mm	180	230
砂輪厚度	mm	6.6	6.6
砂輪類型		27	27
軸心直徑		M14	M14
重量	kg	5.9	6

定義：安全指南

以下定義描述了每一個詞彙的嚴重程度。請閱讀本手冊並注意這些符號。



危險：表示緊急

危險情況，若未能避免，**將導致死亡或嚴重傷害。**



警告：表示潛在危險情況，若未能避免，**可能導致死亡或嚴重傷害。**



小心：表示潛在危險情況，若未能避免，**可能導致輕微或中度傷害。**

注意：表示一種非人身傷害的行為，若未能避免，**可能導致財產損失。**



表示觸電危險。



表示火災危險。



警告：為了降低受傷的風險，必須仔細閱讀使用手冊。

電動工具一般安全警告



警告！請閱讀所有安全警告及使用指示。不遵循這些警告和指示可能會導致觸電、火災及/或嚴重傷害。

請妥善保存所有的警告和操作手冊以備將來查閱

警告中的名詞「電動工具」是指電源驅動（插電）電動工具，或者電池驅動（充電）電動工具。

1) 工作場地安全

- 保持工作場地清潔和明亮。混亂或黑暗的場地會引發事故。
- 請勿在易爆環境，如有易燃液體、氣體或粉塵的環境中操作電動工具。電動工具產生的火花會點燃粉塵或氣體。
- 請等待兒童和旁觀者離開之後才操縱電動工具。分心會導致您疏於控制。

2) 電氣安全

- 電動工具插頭必須與插座相符。切勿以任何方式改裝插頭。需接地的電動工具不能使用任何配接器插頭。未經改裝的插頭和相符的插座可以減少觸電危險。
- 避免人體接觸接地表面，如管道、散熱片、爐灶和冰箱。若您的身體接地，會增加觸電危險。
- 不得將電動工具暴露在雨中或潮濕環境中。水進入電動工具會增加觸電危險。
- 請勿濫用電線。請勿使用電線來搬運、拉動電動工具或拔出插頭。讓電線遠離熱、油、銳邊和活動部件。受損或纏繞的電線會增加觸電危險。
- 若要在戶外使用電動工具，請使用適合戶外使用的延長電線。使用適合戶外使用的電線可減少觸電危險。
- 若必須在潮濕場合使用電動工具，請使用漏電保護器 (RCD)。使用 RCD 可降低觸電危險。

3) 人身安全

- 保持警覺；在操作電動工具時，請留意所執行的操作並按照一般的常識執行。請勿在疲倦，或受到藥物、酒精或治療的影響下操作電動工具。操作電動工具期間注意力分散會導致嚴重人身傷害。

- b) **使用個人防護裝置。始終佩戴護目裝備。** 防護裝置，例如在適當條件下使用的防塵面具、防滑安全鞋、安全帽或聽力保護等裝置可減少人身傷害。
- c) **避免意外啟動。連接電源及/或電池組、舉抬或搬運電動工具之前，請確定開關處於關閉位置。** 搬運電動工具時若將手指放在開關上，或電動工具接通電源時開關處於開啟位置都會引發危險。
- d) **啟動電動工具之前，請卸下所有的調整鑰匙或扳手。** 遺留在電動工具旋轉部件上的扳手或鑰匙會導致人身傷害。
- e) **不要過度伸張雙手。時刻註意腳下與身體的平衡。** 如此即可在發生意外的情況下更好地控制電動工具。
- f) **適當穿著。請勿穿寬鬆衣服或佩戴飾品。讓頭髮、衣服和手套遠離活動部件。** 寬鬆衣服、佩飾和長髮可能會捲入活動部件。
- g) **若配備用於連接排屑裝置、集塵設備的裝置，請確定正確連接和使用這些裝置。** 使用集塵設備可減少與粉塵有關的危險。

4) 電動工具的使用與維護

- a) **不要超負荷使用電動工具。根據您的用途使用適當的電動工具。** 使用適當的電動工具在其設計可負荷的應用內，會讓您更有效、更安全地執行工作。
- b) **若開關不能開啟或關閉電源，請勿使用該電動工具。** 不能用開關來控制的電動工具將存在危險，因此必須進行修理。
- c) **在執行任何調整、更換配件或儲存工具之前，必須從電源上拔掉插頭及/或卸下電池組。** 這類防護性措施可降低電動工具意外啟動的風險。
- d) **將閒置的電動工具儲存在兒童無法接觸的地方，並且不要讓不熟悉電動工具或對這些使用指示不瞭解的人員操作電動工具。** 電動工具在未經培訓的使用者手中會發生危險。
- e) **維護電動工具。檢查活動部件是否對準或卡住、破損情況以及是否存在影響電動工具運**

行的其他情況。若有損毀，必須在使用之前修理電動工具。 許多事故都是由於電動工具欠缺維護所導致。

- f) **保持切削工具鋒利和清潔。** 妥善維護的帶利刃的切削工具不會輕易卡住並可更輕鬆控制。
- g) **使用電動工具、配件和工具刀頭等時，請遵循這些指示使用，且指示須包含工作環境和所要執行工作的注意事項。** 不按照設計目的使用電動工具會導致危險。

5) 檢修

- a) **本電動工具必須由合格的維修人員並只採用相同的替換零件來執行檢修。** 這樣將確保電動工具的安全。

電鑽的其他特殊安全 所有操作之安全指示 針對打磨的通用安全警告

- a) **本電動工具適合作打磨工具。請閱讀本電動工具隨附的所有安全警告、指示、圖示和規格。不遵循下列的所有指示可能會導致觸電、火災及/或嚴重傷害。**
- b) **不建議使用本電動工具進行切割、砂光、鋼絲刷或拋光等操作。** 將電動工具用於非專用的操作會引發危險並導致人身傷害。
- c) **切勿使用非工具製造廠商專門設計及推薦的配件。** 就算配件可裝到電動工具上，這並不代表它能確保安全操作。
- d) **配件的額定速度必須至少等於電動工具上所標的最大速度。** 配件以此其額定速度大的速度運行可能會引發爆裂和飛濺。
- e) **配件的外徑與厚度必須在電動工具的額定能力範圍內。** 錯誤尺寸的配件將無法得到充分保護或控制。
- f) **砂輪、凸緣、支撐墊或任何其他配件的軸孔尺寸必須適合於安裝到電動工具的心軸上。** 軸孔與電動工具安裝硬件不相配的配件將會失衡、過度震動並會引起失控。

- g) **切勿使用已損壞的配件。每次使用前，請檢查配件，例如檢查砂輪是否有破裂和裂縫，檢查支撐墊是否有裂縫、撕裂或過度磨損，檢查鋼絲刷是否鬆動或鋼絲是否斷裂。若電動工具或配件跌落，請檢查是否損毀，或立即安裝未破損的配件。檢查並安裝配件後，讓自己和旁觀者遠離配件的旋轉範圍，並讓電動工具以最大的空載速度運行一分鐘。受損配件一般會在此測試過程中碎裂。**
- h) **佩戴個人防護裝置。根據適用情況，使用面罩、安全護目鏡或防護眼鏡。適用時，佩戴防塵面具、聽力保護器、手套及能擋細小磨料或工件碎片的工作圍裙。護目裝備必須能夠擋住各種操作所產生的飛屑。防塵面具或口罩必須能夠過濾各種操作所產生的顆粒。長期暴露於高強度噪音中可能會使聽力受損。**
- i) **讓旁觀者與工作場地保持一定安全距離。任何進入工作場地的人員都必須佩戴個人防護裝置。工件或受損配件的碎片可能會飛出並導致緊靠著操作區域的旁觀者受到傷害。**
- j) **若在執行操作時切削配件可能會接觸隱藏的電線或它本身的電線，則只能從絕緣手柄表面握住電動工具。若切削配件接觸到「帶電」導線，電動工具金屬部件表面就會「帶電」，從而導致操作人員觸電。**
- k) **讓電線遠離旋轉的配件。若控制不當，電線可能會被切斷或纏繞，並可能使您的手或手臂被捲入旋轉配件中。**
- l) **直到配件完全停止運動才放下電動工具。旋轉的配件可能會抓住表面並拉動電動工具，讓您失去對工具的控制。**
- m) **攜帶電動工具時不要啟動它。意外接觸旋轉配件可能會纏繞您的衣服，使配件傷害您的身體。**
- n) **定期清理電動工具的通風口。電動機風扇會將灰塵吸進機殼，過多的金屬粉塵沉積可能會導致電氣危險。**

- o) **請勿在易燃材料附近操作電動工具。火星可能會點燃這些材料。**
- p) **請勿使用需要冷卻液的配件。用水或其他冷卻液可能會導致觸電或觸電致死。**

所有操作之進一步安全指示

反衝和相關警告

反衝是因卡住或纏繞住的旋轉砂輪、支撐墊、鋼絲刷或任何其他配件而產生的突然反作用力。卡住或纏繞會引起旋轉配件迅速失速，隨之使失控的電動工具在卡住點產生與配件旋轉方向相反的運動。

例如，若除漆盤被工件纏繞或卡住，伸入卡住點的除漆盤邊緣可能會進入材料表面，從而引起除漆盤爬出或反衝。除漆盤可能會飛向或飛離操作人員，這取決於除漆盤在卡住點的運動方向。在此條件下，除漆盤也可能會碎裂。反衝是由於電動工具使用不當及/或不正確的操作程序或條件而導致。可透過採取下列適當的預防措施而避免：

- a) **保持緊握電動工具，調整身體和手臂位置，以應對反衝。如有輔助手柄，則要一直使用，以最大限度地控制啟動時的反衝力或反扭矩。若採取合適的預防措施，操作人員即可以控制反扭矩或反衝力。**
- b) **切勿將手靠近旋轉配件。配件可能會反衝碰到手。**
- c) **請勿站在發生反衝時電動工具可能移動到的位置。反衝將在纏繞點促使工具逆砂輪運動方向運動。**
- d) **處理尖角、銳邊等時請格外小心。避免附件跳彈和被纏繞住。尖角、銳邊或彈跳可能會纏繞旋轉配件並引起失控或反衝。**
- e) **切勿附裝上鋸鏈木雕鋸片或帶齒鋸片。此類鋸片會產生頻繁的反衝和失控。**

針對打磨操作的安全警告

- 只使用為電動工具所推薦的砂輪型號及為所選砂輪專門設計的防護罩。**不是專為電動工具設計的砂輪無法得到充分保護，而且不安全。
- 防護罩必須牢固地裝在電動工具上，且放在在最安全的地方，以便最大限度地降低暴露在操作人員面前的砂輪面積。**防護罩有助於保護操作人員免於受到爆裂砂輪碎片和意外觸及砂輪與可點燃衣物之火花之危險。
- 砂輪只可用於所推薦的用途。例如，不要使用切割砂輪的側面進行打磨。**切割砂輪設計用於圓周打磨，施加到砂輪側面的力可能會使其碎裂。
- 始終為所選砂輪選用未損毀、尺寸及形狀正確的砂輪凸緣。**合適的砂輪凸緣可支撐砂輪，從而可以減小砂輪破裂的可能性。切割砂輪的凸緣可能與打磨砂輪的凸緣不同。
- 切勿使用大規格電動工具上用剩的磨損砂輪。**用於大規格電動工具的砂輪不適於較小規格工具的高速工況並可能會爆裂。

剩餘風險

即使應用有關的安全規定並採用安全設備，仍然還有一些無法避免的剩餘風險。危險包括：

- 聽力受損
- 飛散的碎片引起的人身傷害風險。
- 操作過程中配件變熱引起的灼傷風險。
- 長時間使用引起的人身傷害風險。
- 危害物質粉塵引起的風險。

工具符號

工具上印有下列符號：



使用之前請閱讀使用手冊。



請佩戴聽力保護器。



請佩戴護目裝備。

日期條碼的位置（圖 1）

日期條碼 (n) 包括製造年份，已經印刷在工具外殼上。範例：

2014 XX JN

製造年份

套裝內的物件

本產品包裝包括：

- 1 砂輪機
- 1 防護罩
- 1 凸緣套件
- 1 扳手
- 1 手柄
- 1 使用手冊
- 檢查工具、部件或配件有否在運送途中損壞。
- 操作前，請抽空閱讀和掌握本手冊的內容。

說明（圖 1）



警告：切勿改裝本電動工具或其任何部件，否則可能導致工具損壞或人身傷害。

- 電源開/關
- 軸心鎖
- 防護罩

設計用途

本砂輪機專為打磨操作而設計。

切勿使用中心凹陷的砂紙盤和砂輪以外的砂輪。

切勿在潮濕有水或存有易燃液體或氣體的環境下使用本工具。本重型砂輪機是專業電動工具。**請勿**讓

兒童接觸此工具。缺乏經驗的操作人員需要在監督下使用本工具。

電氣設備安全

本工具只適用一種電壓。請務必檢查電源電壓是否與銘牌一致。



Stanley 工具配有雙重絕緣，因此無需接地線。

如果電源線損毀，請將其送至 Stanley 維修中心更換特製的電纜。

使用延長電纜

若需要使用延長電纜，請選擇經過檢測並且適合本工具的電源輸入（參見技術資料）的 3 相延長電纜。導電體的最小尺寸為 1.5 平方公釐；最長為 30 米。使用電纜捲筒時，確保把電纜完全展開。

組裝和調整



警告：為了減低造成嚴重人身傷害的風險，在進行任何調整或卸下/安裝任何配件之前，切記關閉工具的電源並斷開所有插頭。重新裝配工具之前，請按下並鬆開觸發開關以確保工具已關閉。

安裝及卸下砂輪防護罩（圖 B）



警告：為了減低造成嚴重人身傷害的風險，在進行任何調整或卸下/安裝任何配件之前，切記關閉工具的電源並斷開所有插頭。重新裝配工具之前，請按下並鬆開觸發開關以確保工具已關閉。

安裝防護罩

1. 將砂輪機放置於工作台上，使鑿子槽朝上。
2. 將防護罩 (3) 環的凸緣擺置於齒輪箱的鑿子槽 (11) 之上。
3. 逆時針旋轉防護罩 (4) 150 度。
4. 確保螺絲 (20) 已擰緊。

卸下防護罩

1. 擰鬆防護罩環上的螺絲 (20)。

2. 拉出防護罩 (3)。



警告：未安裝防護罩時，切勿操作工具。

安裝和卸下打磨圓盤

（圖 C1、C2、C3）



警告：請勿使用受損的砂輪。

1. 將工具放置在工作台上，防護罩朝上。
 2. 將內部凸緣 (6) 正確安裝到心軸 (7)（圖 C1）。
 3. 將圓盤 (8) 置於凸緣 (6) 上（圖 C2）。安裝中心凸起的圓盤時，確保凸起的中心 (9) 面向凸緣 (6)。
 4. 將外部凸緣 (10) 擰到心軸 (7) 上（圖 C3）
- 當安裝打磨圓盤 (A) 時，凸緣 (10) 上的環必須朝向圓盤
 - 當安裝切削圓盤 (B) 時，凸緣 (10) 上的環必須背向圓盤
5. 按下心軸鎖 (2) 並旋轉心軸 (7)，直到其鎖定到位（圖 C2）。
 6. 使用隨附的兩個帶銷扳手擰緊凸緣。
 7. 鬆開心軸鎖。
 8. 若要卸下圓盤，請使用兩個帶銷扳手擰鬆凸緣 (10)。



警告：切勿使用破損圓盤。

安裝側手柄（圖 D）

- 如需打磨，請將側手柄 (4) 牢固地旋入齒輪箱任一側的其中一個孔 (11) 或 (12) 中。

使用前的準備工作

- 安裝防護罩和相應的磨輪或砂輪。不要使用過度磨損的磨輪或砂輪。
- 確保內部和外部凸緣已正確安裝。
- 確保磨輪或砂輪按配件和工具上的箭頭方向旋轉。

操作 (圖 F)

說明



警告： 務必遵守安全指示和適用的規則。



警告： 為了減低造成嚴重人身傷害的風險，在進行任何調整或卸下/安裝任何配件之前，切記關閉工具的電源並斷開所有插頭。重新裝配工具之前，請按下並鬆開觸發開關以確保工具已關閉。



警告：

- 確保所有要打磨的材料已固定到位。
- 輕輕地對工具施加壓力。
- 請勿對砂盤施加側壓力。
- 避免過載。若工具變熱，請讓其空載運行幾分鐘。

1. 確保使用雙手緊握工具（一隻手握住外殼，另一隻手握住側手柄）。啟動工具，然後將砂輪移至工件上。
2. 保持砂輪與工件表面成 15 至 30 度的傾斜角。
3. 使用新砂輪時，不要在 B 方向上操作砂輪，否則砂輪會切割工件。當砂輪的邊緣已磨圓滑後，您可以自由選擇在 A 或 B 方向上操作砂輪機。

啟動和停止 (圖 A)



警告： 使用工具之前，請檢查手柄是否牢固擰緊。檢查電源開關是否正常工作。

將工具連接到電源之前，檢查按下開關後部時開關是否處於關閉位置。若要啟動工具，請按下開關後部並向前滑動。然後按下開關前部，將其鎖定。按下開關後部可停止工具。



警告： 切勿在負載情況下接通和關閉工具電源。

正確的雙手放置位置 (圖 G)



警告： 為降低遭受嚴重人身傷害的風險，務必如圖示那樣正確放置雙手。



警告： 為了減低造成嚴重人身傷害的風險，預期有突然反應時務必握緊。正確的雙手放置位置是一隻手放在側手柄（圖 A）上，另一隻手握住工具主體，如圖 G 所示。

開關



小心： 緊握工具主體以在啟動時和使用過程中保持對工具的控制，直到砂輪或配件停止旋轉。確保砂輪完全停止後才放下工具。**註：** 若要減少工具意外移動，切勿在負載情況下開啟或關閉工具。允許砂輪機運行達到全速後再接觸工作表面。從工作表面提起工具，然後再關閉工具。允許工具停止旋轉後再將其放下。

帶自動鎖的電源開關 (1) (圖 A)



警告： 將工具連接到電源之前，按下滑動開關的前部，然後鬆開，確保開關處於關閉位置。在工具的電源出現中斷後，如啟動接地故障斷路器、丟棄斷路器、意外拔下插頭或斷電，如上面所述確保滑動開關處於關閉位置。若連接電源後滑動開關鎖定為開啟狀態，工具將會意外啟動。

要啟動工具，朝工具正面滑動滑動開關 1 並按下，工具會持續運行。鬆開開關壓力，工具將會停止。

電源開關的鎖定功能

朝工具正面滑動滑動開關 1 並按下，工具會啟動。鬆開開關時，按住開關並將其推至工具正面，工具會持續運行。要關閉工具，按開關的前面部分以將其鬆開。開關將會彈起來，意味著工具處於關閉狀態。

說明：在接觸您正在處理的物件前，確保砂輪以最高轉速旋轉。在關閉工具前，從您正在處理的物件提起工具。



小心： 確保砂輪完全停止後再放下工具。

旋轉齒輪箱（圖 E）

齒輪箱安裝在工具外殼上，它在切割期間可旋轉以向使用者提供更舒適的體驗。

旋轉齒輪箱可朝左或朝右旋轉 90、180、270 度。

- 擰鬆齒輪箱上的四顆螺絲。
- 旋轉齒輪箱直到達到理想位置。
- 擰緊齒輪箱上的四顆螺絲。
- 確保旋轉機制已鎖定。



警告： 當齒輪箱解鎖後，請勿使用工具。

金屬打磨應用

在金屬工件上使用本工具時，確保已插入漏電保護器 (RCD) 以避免金屬碎片導致的危險。若 RCD 導致斷電，請將工具送至 Stanley 的授權代理商處進行維修。



警告： 在極端工作條件下，處理金屬工件時，機殼內部可能會積聚導電粉塵和碎屑。這可能會導致觸電危險，因為砂輪機中的絕緣保護變弱。

若要避免在砂輪機內部積聚金屬碎片，建議您每天清理通風管道。請參閱**維護**。

使用砂輪



警告： **小心金屬粉末積聚。** 在金屬上過度使用砂輪可能會增加觸電的風險。若要減少風險，使用前請插入 RCD，並每天清理通風管道。按照下方的**維護**指示將乾燥的壓縮空氣吹入通風管道。

維護

Stanley 電動工具採用卓越的設計，能夠長時間使用，並且只需最少的維護。若要持續獲得滿意的操作效果，需進行正確的工具維護和定期的清潔。



警告： 為了減低造成嚴重人身傷害的風險，在進行任何調整或卸下/安裝任何配件之前，切記關閉工具的電源並斷開所有插頭。重新裝配工具之前，請按下並鬆開觸發開關以確保工具已關閉。



潤滑

本電動工具無需另外潤滑。



清潔



警告： 一旦通風管道及其周圍積聚可見的粉塵，請立即使用乾燥的空氣吹掉外殼內的粉塵和碎屑。執行此程序時，請佩戴經認可的眼部和面部防護裝備。



警告： 切勿使用溶劑或刺激性化學品來清潔工具的非金屬部件。這些化學品可能會削弱零件的材料。請僅使用中性肥皂和濕布清洗工具。請勿讓任何液體進入工具；亦勿讓工具的任何部分浸入液體中。

配件



警告： 除 Stanley 提供的配件以外，所有其他配件均未進行過產品相容性測試。在本工具上使用這些配件可能會導致安全性危險。為降低人身傷害危險，建議在本產品上僅使用 Stanley 的配件。

請洽詢您的代理商，瞭解適用配件的更多相關資訊。

製造商: 江蘇國強工具有限公司
地址:江蘇省啓東市天汾科技五金工業園

保護環境



分類與回收。本產品必須與一般家庭廢物分開處置。

若您需要更換 Stanley 產品，或您已經不再需要使用這些產品，請勿將其與家庭廢物一併處置。請將其分類以進行單獨回收。



分類回收用過的產品和包裝確保有用的材料能夠循環再生利用。循環利用材料有助於防止環境污染，並降低對原材料的需求。

有關法規可能要求當地市政和新產品零售商提供廢物處置中心或電子產品回收服務。

Stanley 為使用壽命結束的產品提供收集和回收服務。若要享受此項服務，請將產品送回至任何授權回收代理商處。

附註

- Stanley 的政策是持續改善我們的產品，因此，我們保留隨時修改產品規格的權利，恕不另行通知。
- 標準裝置和配件可能會根據不同的國家/地區而有所不同。
- 產品規格可能會根據不同的國家而有所不同。
- 並非所有的國家/地區都將提供完整的產品系列。如需瞭解產品系列的供應情況，請聯絡您當地的 Stanley 代理商。

總經銷商:永安實業股份有限公司
地址:新北市三重區新北大道二段137號

電話:02-29994633

進口商:新加坡百得電動工具(股)台灣分公司

地址:台北市北投區裕民六路120號4F

電話:02-28201065

GERINDA SUDUT

STGL2218/STGL2223

Data Teknis

		STGL2218	STGL2223
Daya input	W	2200	2200
Kecepatan tanpa beban/nilai kecepatan	mnt ⁻¹	8500	6500
Diameter piringan	mm	180	230
Ketebalan piringan penggerindaan	mm	6,6	6,6
Jenis piringan		27	27
Diameter kumparan		M14	M14
Berat	kg	5,9	6

Definisi: Pedoman Keselamatan

Definisi berikut ini menjelaskan tingkat bahaya untuk setiap kata sinyal. Harap baca buku petunjuk dan perhatikan simbol-simbol ini.



BAHAYA: Mengindikasikan situasi berbahaya, yang jika tidak dihindari, akan mengakibatkan kematian atau cedera berat.



PERINGATAN: Mengindikasikan situasi berbahaya yang berpotensi terjadi, yang jika tidak dihindari, dapat mengakibatkan kematian atau cedera berat.



PERHATIAN: Mengindikasikan situasi berbahaya yang berpotensi terjadi, yang jika tidak dihindari, dapat mengakibatkan cedera ringan atau sedang.

PEMBERITAHUAN: Mengindikasikan suatu praktik yang tidak berhubungan dengan cedera diri, yang jika tidak dihindari, mungkin mengakibatkan kerusakan barang.



Menunjukkan risiko sengatan listrik.



Menunjukkan risiko kebakaran.



PERINGATAN: Untuk mengurangi risiko cedera, baca buku petunjuk manual.

Peringatan Keselamatan Alat Listrik Umum



PERINGATAN! Baca seluruh peringatan keselamatan dan seluruh petunjuk. Kegagalan untuk mengikuti peringatan dan instruksi dapat mengakibatkan sengatan listrik, kebakaran, dan/atau cedera berat.

SIMPAN SELURUH PERINGATAN DAN PETUNJUK UNTUK REFERENSI DI MASA MENDATANG

Istilah "alat listrik" dalam peringatan merujuk pada alat listrik beroperasi listrik induk (berkabel) atau alat listrik beroperasi baterai (nirkabel).

1) KESELAMATAN AREA KERJA

- Jaga agar area kerja tetap bersih dan terang.** Area yang berantakan atau gelap berpotensi mengakibatkan kecelakaan.
- Jangan mengoperasikan alat listrik di lingkungan yang mudah menimbulkan bahaya ledakan, seperti di tempat yang terdapat cairan, gas, atau debu yang mudah terbakar.** Alat listrik menimbulkan percikan api yang dapat menyulut debu atau asap.
- Jauhkan anak-anak dan orang-orang di sekitar Anda saat mengoperasikan alat listrik.** Gangguan dapat menyebabkan Anda kehilangan kendali.

2) KESELAMATAN KELISTRIKAN

- Steker alat listrik harus sesuai dengan stopkontak. Jangan pernah memodifikasi steker dengan cara apa pun. Jangan gunakan steker adaptor apa pun dengan alat listrik yang dibumikan (grounded).** Steker yang tidak dimodifikasi dan stopkontak yang sesuai akan mengurangi risiko sengatan listrik.
- Hindari kontak badan dengan permukaan yang dibumikan (grounded), seperti pipa, radiator, kompor, dan kulkas.** Risiko sengatan listrik dapat meningkat jika tubuh Anda bersentuhan dengan permukaan yang dibumikan.
- Jangan sampai alat listrik ini terkena hujan atau terpapar ke kondisi yang basah.** Air yang masuk ke alat listrik akan meningkatkan risiko sengatan listrik.
- Jangan menyalahgunakan kabel. Jangan sekali-kali menggunakan kabel untuk membawa, menarik, atau mencabut alat listrik. Jauhkan kabel dari panas, minyak, tepi tajam, atau komponen yang bergerak.** Kabel yang rusak atau terbelit meningkatkan risiko sengatan listrik.
- Bila mengoperasikan alat listrik di luar ruangan, gunakan kabel ekstensi yang sesuai untuk penggunaan di luar ruangan.** Menggunakan kabel yang sesuai untuk penggunaan di luar ruangan akan mengurangi risiko sengatan listrik.
- Jika penggunaan alat listrik di lokasi yang lembap tidak dapat dihindari, gunakan suplai yang terlindung oleh perangkat arus sisa (RCD).** Penggunaan RCD akan mengurangi risiko sengatan listrik.

3) KESELAMATAN DIRI

- a) **Tetap waspada; perhatikan apa yang Anda kerjakan dan gunakan akal sehat saat mengoperasikan alat listrik. Jangan mengoperasikan alat listrik bila Anda sedang lelah, atau berada di bawah pengaruh obat, alkohol, atau pengobatan.** Kelengahan sesaat saja saat mengoperasikan alat listrik dapat mengakibatkan cedera diri serius.
- b) **Gunakan peralatan pelindung diri. Selalu kenakan alat pelindung mata.** Peralatan pelindung, seperti masker debu, sepatu keselamatan antiselip, helm proyek, atau pelindung telinga yang digunakan untuk kondisi yang sesuai akan mengurangi risiko cedera diri.
- c) **Hindari menyalakan alat tanpa disengaja.** Pastikan bahwa sakelar sudah dalam posisi mati sebelum menghubungkannya ke sumber listrik dan/atau baterai, mengambil, atau membawa alat. Membawa alat listrik dengan jari Anda masih menempel pada tombol atau menghidupkan alat listrik yang tombolnya masih menyala akan berpotensi mengakibatkan kecelakaan.
- d) **Lepaskan semua kunci setelah atau kunci pas sebelum menghidupkan alat listrik.** Kunci pas atau kunci yang dibiarkan terpasang pada komponen alat listrik yang berputar dapat mengakibatkan cedera diri.
- e) **Jangan melampaui batas. Selalu jaga pijakan dan keseimbangan yang baik.** Hal ini memungkinkan Anda untuk mengendalikan alat listrik secara lebih baik dalam situasi yang tidak terduga.
- f) **Kenakan pakaian yang sesuai. Jangan mengenakan pakaian longgar atau perhiasan. Jauhkan rambut, pakaian dan sarung tangan dari komponen yang bergerak.** Pakaian yang longgar, perhiasan, atau rambut panjang dapat tersangkut pada komponen yang bergerak.
- g) **Jika disediakan perangkat untuk sambungan fasilitas pengeluaran dan pengumpulan debu, pastikan perangkat ini dihubungkan dan digunakan dengan sesuai.** Penggunaan alat pengumpul debu dapat mengurangi bahaya yang ditimbulkan oleh debu.

4) PENGUNCIAN DAN PERAWATAN ALAT LISTRIK

- a) **Jangan menggunakan alat listrik dengan paksa.** Gunakan alat listrik yang sesuai untuk aplikasi Anda. Alat listrik yang tepat akan bekerja dengan lebih baik dan lebih aman pada tingkat kelajuan yang telah dirancang untuk alat itu.
- b) **Jangan gunakan alat listrik jika tombol tidak dapat menghidupkan dan mematikan alat.** Alat listrik apa pun yang tidak dapat dikendalikan dengan tombolnya adalah berbahaya dan harus diperbaiki.

- c) **Lepaskan stopkontak dari sumber listrik dan/atau baterai dari alat listrik sebelum melakukan penyetelan apa pun, mengganti aksesori, atau menyimpan alat listrik.** Tindakan pencegahan untuk keselamatan seperti itu akan mengurangi risiko menyalakan alat listrik secara tidak disengaja.
- d) **Simpan alat listrik yang tidak digunakan jauh dari jangkauan anak-anak, dan jangan membolehkan orang yang tidak memahami alat listrik atau petunjuk ini untuk mengoperasikannya.** Alat listrik bisa berbahaya bila digunakan oleh pengguna yang tidak terlatih.
- e) **Rawat alat listrik. Lakukan pemeriksaan untuk mengetahui apakah ada komponen bergerak yang tidak sejajar atau bengkok, komponen yang patah, dan kondisi lainnya yang dapat mempengaruhi pengoperasian alat listrik. Jika rusak, perbaiki alat listrik sebelum digunakan.** Banyak terjadi kecelakaan akibat alat listrik yang tidak dirawat dengan baik.
- f) **Jaga ketajaman dan kebersihan alat pemotong.** Alat pemotong yang dirawat dengan baik dengan mata potong yang tajam akan kecil kemungkinannya untuk macet serta lebih mudah untuk dikendalikan.
- g) **Gunakan alat listrik, aksesori, dan mata bor, dsb., sesuai petunjuk ini, dengan memperhitungkan persyaratan kerja dan jenis pekerjaan yang harus dilakukan.** Penggunaan alat listrik untuk pengoperasian yang tidak sesuai dengan tujuan penggunaan dapat mengakibatkan situasi yang berbahaya.

5) SERVIS

- a) **Alat listrik sebaiknya diservis oleh teknisi yang mahir dan hanya menggunakan komponen pengganti yang persis sama.** Hal ini akan membuat keamanan alat listrik selalu terjaga.

ATURAN KESELAMATAN SPESIFIK TAMBAHAN**Petunjuk Keselamatan untuk Semua Operasi****Peringatan Keselamatan Umum untuk Penggerindaan**

- a) **Alat listrik ini ditujukan untuk penggunaan sebagai gerinda. Baca semua peringatan keamanan, instruksi, ilustrasi, dan spesifikasi yang disertakan bersama alat listrik ini.** Kegagalan mengikuti seluruh instruksi yang tercantum di bawah ini dapat mengakibatkan sengatan listrik, kebakaran, dan/atau cedera berat.

- b) **Pekerjaan seperti pengampelasan, penyikatan kawat, pemolesan, atau pemotongan tidak dianjurkan untuk dilakukan menggunakan alat listrik ini.** Pengoperasian yang tidak sesuai dengan tujuan alat listrik ini dibuat dapat mengakibatkan kecelakaan dan menimbulkan cedera diri.
- c) **Gunakan aksesoris yang tidak dirancang khusus dan disarankan oleh pabrik pembuat alat.** Hanya karena aksesoris dapat dihubungkan pada alat listrik Anda, tidak menjamin pengoperasian yang aman.
- d) **Nilai kecepatan aksesoris harus minimal setara dengan kecepatan maksimum yang tertera pada alat listrik.** Aksesoris yang bekerja lebih cepat dari nilai kecepatannya dapat jebol dan hancur berantakan.
- e) **Diameter luar dan ketebalan aksesoris Anda harus tidak melebihi nilai kapasitas alat listrik.** Aksesoris yang ukurannya tidak sesuai tidak dapat dijaga atau dikendalikan dengan baik.
- f) **Ukuran punjung piringan, pinggir piringan, bantalan penahan, atau aksesoris lainnya harus pas betul dengan kumparan alat listrik.** Aksesoris dengan lubang punjung yang tidak sesuai dengan dudukan pada alat listrik akan kehilangan keseimbangan, bergetar hebat, dan mengakibatkan lepas kendali.
- g) **Jangan gunakan aksesoris yang rusak. Setiap kali sebelum penggunaan, periksa aksesoris, ada/tidaknya serpihan dan rengat pada piringan abrasif, ada/tidaknya rengat, sobekan, atau aus berlebihan pada bantalan penahan, serta ada/tidaknya bulu-bulu sikat yang lepas atau rengat pada sikat kawat. Jika alat listrik atau aksesoris jatuh, periksa ada/tidaknya kerusakan, atau pasang aksesoris yang tidak rusak. Setelah memeriksa dan memasang aksesoris, posisikan diri Anda dan orang di sekeliling menjauhi bidang aksesoris yang berputar, dan jalankan alat listrik pada kecepatan tanpa-beban maksimum selama satu menit.** Aksesoris yang rusak biasanya akan jebol melalui ujian ini.
- h) **Kenakan peralatan pelindung diri. Tergantung pada aplikasi, gunakan topeng pelindung, kacamata kedap, atau kacamata pengaman. Bilamana perlu, gunakan masker debu, pelindung telinga, sarung tangan, dan apron bengkel yang dapat menghindarkan dari pecahan material atau serpihan abrasif.** Pelindung mata harus mampu mencegah masuknya serpih-serpih yang beterbangan dalam berbagai pengoperasian. Masker debu atau pelindung pemapasan harus mampu menyaring partikel-partikel yang ditimbulkan oleh operasi. Paparan berkepanjangan terhadap kebisingan tingkat tinggi dapat menimbulkan ketulian.
- i) **Pastikan orang-orang lain berada pada jarak aman dari area kerja. Siapa pun yang memasuki area kerja harus mengenakan peralatan pelindung diri.** Pecahan material atau aksesoris yang patah dapat melayang dan mengakibatkan cedera di luar area operasi.
- j) **Pegang alat listrik pada permukaan pegangan berpenyekat saat melakukan pengoperasian di mana aksesoris pemotong dapat bersentuhan dengan kabel tersembunyi atau kabelnya sendiri.** Aksesoris pemotong yang bersentuhan dengan kabel bertegangan listrik dapat mengalirkan arus listrik pada komponen logam alat listrik dan mengakibatkan sengatan listrik pada pengguna.
- k) **Posisikan kabel jauh dari aksesoris yang berputar.** Jika Anda kehilangan kendali, kabel dapat terpotong atau robek, dan tangan atau lengan Anda dapat tersedot masuk ke dalam aksesoris yang berputar.
- l) **Jangan pernah meletakkan alat listrik sampai aksesoris sudah berhenti total.** Aksesoris yang berputar dapat tersangkut pada permukaan material dan menarik alat listrik lepas dari kendali Anda.
- m) **Jangan menjalankan alat listrik saat membawanya di sisi tubuh Anda.** Kontak tak disengaja dengan aksesoris yang berputar dapat merobek pakaian Anda dan menarik aksesoris masuk dalam tubuh Anda.
- n) **Bersihkan lubang ventilasi alat listrik secara teratur.** Kipas motor akan menyedot debu masuk ke dalam alat, dan penumpukan serbuk logam yang berlebihan dapat mengakibatkan bahaya listrik.
- o) **Jangan jalankan alat listrik dekat bahan yang mudah terbakar.** Percikan api dapat membakar bahan tersebut.
- p) **Jangan gunakan aksesoris yang membutuhkan cairan pendingin.** Penggunaan air atau cairan pendingin lainnya dapat menimbulkan sengatan listrik atau shock.

PETUNJUK KESELAMATAN LEBIH LANJUT UNTUK SEMUA OPERASI

Reaksi Balik dan Peringatan Terkait

Reaksi balik adalah reaksi mendadak yang terjadi pada piringan berputar, bantalan penahan, sikat, atau aksesoris lainnya bila terjepit atau robek. Kondisi terjepit atau robek mengakibatkan penahanan aksesoris yang berputar dengan cepat, yang akhirnya memaksa alat listrik yang tak terkendali berputar ke arah berkebalikan dengan putaran aksesoris pada ikatannya.

Contoh: jika piringan abrasif terobek atau terjepit pada material kerja, maka ujung piringan yang masuk ke dalam jepitan itu dapat menghujam ke dalam permukaan

material kerja dan mengakibatkan piringan keluar atau lepas. Piringan dapat melayang ke arah operator atau arah seberangnya, tergantung pada arah gerakan piringan pada saat terjepit. Piringan abrasif juga dapat jebol dalam keadaan semacam ini.

Reaksi balik merupakan dampak dari penyalahgunaan alat listrik dan/atau prosedur atau kondisi pengoperasian yang salah, dan dapat dihindari dengan jalan mengikuti langkah-langkah pencegahan di bawah ini:

- a) **Pegang alat listrik erat-erat dan posisikan tubuh dan lengan untuk memungkinkan Anda menahan daya reaksi balik. Selalu gunakan gagang pelengkap, jika tersedia, untuk pengendalian maksimum atas reaksi balik atau reaksi kopel pada saat mulai bekerja.** Operator dapat mengendalikan reaksi kopel atau daya reaksi balik jika sudah mengambil langkah pencegahan sebelumnya.
- b) **Jangan pernah letakkan tangan Anda dekat aksesori yang berputar.** Aksesori dapat bereaksi balik mengenai tangan Anda.
- c) **Jangan posisikan tubuh pada area yang dapat terkena alat listrik seandainya terjadi reaksi balik.** Reaksi balik akan melayangkan alat ke arah berseberangan dengan gerakan piringan pada titik perobekan.
- d) **Berhati-hatilah saat mengerjakan sudut, ujung-ujung tajam, dsb. Hindari pemantulan dan perobekan aksesori.** Sudut, ujung tajam, atau pemantulan cenderung merobek aksesori yang berputar dan mengakibatkan hilangnya kendali atau reaksi balik.
- e) **Jangan memasang pisau ukir gergaji mesin atau pisau gergaji bergerigi.** Pisau-pisau semacam ini seringkali mengakibatkan reaksi balik dan hilangnya kendali.

Peringatan Keselamatan Khusus untuk Operasi Penggerindaan

- a) **Hanya gunakan jenis-jenis piringan yang disarankan untuk alat listrik Anda dan pelindung khusus yang dirancang untuk piringan tersebut.** Piringan yang tidak dirancang untuk alat listrik tidak dapat terlindung dengan benar dan tidak aman.
- b) **Pelindung harus terpasang dengan aman pada alat listrik dan diposisikan demi keselamatan maksimum, sehingga hanya sedikit saja bagian piringan yang terbuka ke arah operator.** Pelindung membantu melindungi operator dari pecahan piringan yang rusak dan kontak tak disengaja dengan piringan dan percikan api yang dapat membakar pakaian.
- c) **Piringan harus digunakan hanya untuk aplikasi yang disarankan. Misalnya: jangan menggerinda dengan sisi piringan pemotong.** Piringan pemotong

abrasif ditujukan untuk penggerindaan mendatar, penggunaan menyamping pada piringan ini dapat membuatnya pecah.

- d) **Selalu gunakan pinggiran piringan yang tidak rusak, yang ukuran dan bentuknya sesuai dengan piringan yang Anda pilih.** Pinggiran piringan yang tepat berfungsi menahan piringan, sehingga mengurangi kemungkinan rusaknya piringan. Pinggiran piringan untuk piringan pemotong bisa jadi berbeda dari pinggiran piringan penggerinda.
- e) **Jangan gunakan piringan aus dari alat listrik yang lebih besar.** Piringan yang ditujukan bagi alat listrik yang lebih besar tidak cocok dengan kecepatan alat kecil yang lebih tinggi, sehingga dapat hancur.

Risiko-risiko lain

Sekalipun peraturan keselamatan terkait sudah diterapkan dan peralatan pengaman sudah digunakan, risiko-risiko lain tertentu tidak dapat dihindari. Antara lain:

- Kerusakan indera pendengaran
- Risiko cedera pribadi karena partikel-partikel yang beterbangan.
- Risiko luka bakar karena aksesori menjadi panas selama operasi.
- Risiko cedera pribadi karena penggunaan berkepanjangan.
- Risiko debu dari zat-zat berbahaya.

Simbol Alat

Simbol-simbol berikut ini tertulis pada alat:



Baca buku petunjuk sebelum penggunaan.



Harap gunakan pelindung pendengaran.



Harap gunakan alat pelindung mata.

POSISI KODE BATANG TANGGAL (GBR. 1)

Kode batang tanggal (n), termasuk tahun produksi dicetak pada kerangka alat.

Mis.:

2014 XX JN
Tahun produksi

Isi Kemasan

Paket produk ini meliputi:

- 1 Gerinda sudut

- 1 Pengaman
- 1 Set pinggiran roda
- 1 Perentang
- 1 Gagang
- 1 Buku petunjuk

- Periksa alat, komponen, dan aksesoris untuk melihat apakah rusak selama pengangkutan.
- Luangkan beberapa waktu untuk membaca dan memahami petunjuk ini sebelum menggunakan alat.

Deskripsi (Gbr. 1)



PERINGATAN: Jangan pernah memodifikasi alat listrik atau komponen apa pun dari alat ini karena dapat menyebabkan kerusakan pada alat atau menyebabkan cedera diri.

- a. Sakelar NYALA/MATI
- b. Kunci kumparan
- c. Pengaman

TUJUAN DESAIN

Gerinda sudut ini dirancang khusus untuk penggerindaan.

Jangan gunakan cakram ampelas dan piringan penggerinda lain, selain piringan-piringan dengan pusat yang ditekan.

Jangan gunakan alat dalam kondisi basah atau di lingkungan dekat dengan cairan atau gas yang mudah terbakar.

Gerinda sudut untuk pekerjaan berat ini adalah alat listrik profesional.

Jangan biarkan anak-anak bersentuhan dengan alat ini. Dibutuhkan pengawasan bila alat ini digunakan oleh operator yang belum berpengalaman.

Keselamatan Peralatan Listrik

Hanya satu tegangan yang berlaku untuk alat ini. Pastikan untuk memeriksa bahwa catu daya sesuai dengan tegangan pada papan nilai.



Alat Stanley Anda dilengkapi dengan isolasi ganda, oleh karena itu tidak perlu dibumikan.

Bila kabel listrik rusak, kirim ke pusat layanan Stanley untuk diganti dengan kabel yang disiapkan secara khusus.

Menggunakan Kabel Perpanjangan

Jika kabel perpanjangan diperlukan, harap pilih kabel perpanjangan 3-fase yang telah diperiksa dan sesuai dengan daya input (lihat Data Teknis) dari alat ini. Ukuran konduktor minimum 1,5 mm²; panjang maksimum 30 m.

Bila menggunakan gulungan kabel, pastikan untuk menarik keluar semua kabel.

Perakitan dan Penyesuaian



PERINGATAN: Untuk meminimalkan bahaya cedera diri yang berat, matikan alat dan lepaskan semua soket sebelum menyesuaikan atau melepaskan/memasang aksesoris apa pun. Sebelum merangkai kembali alat, tekan dan lepas sakelar pemicu untuk memastikan bahwa alat sudah mati.

Memasang dan Melepas Pelindung Piringan (Gbr. B)



PERINGATAN: Untuk meminimalkan bahaya cedera diri yang berat, matikan alat dan lepaskan semua soket sebelum menyesuaikan atau melepaskan/memasang aksesoris apa pun. Sebelum merangkai kembali alat, tekan dan lepas sakelar pemicu untuk memastikan bahwa alat sudah mati.

MEMASANG PELINDUNG

1. Tempatkan gerinda sudut di atas meja kerja, dengan alurnya menghadap ke atas.
2. Masukkan pinggiran batang pelindung (3) melalui alur (11) kerangka roda gigi.
3. Putar pelindung (4) berlawanan arah jarum jam sebesar 150 derajat.
4. Pastikan bahwa sekrup (20) dikencangkan.

MELEPAS PELINDUNG

1. Kendurkan sekrup (20) pada batang pelindung.
2. Tarik pelindung ke atas (3).



PERINGATAN: Jangan mengoperasikan alat ketika pelindung pengaman tidak pada tempatnya.

Memasang dan melepas gerinda

(Gbr. C1, C2, C3)



PERINGATAN: Jangan gunakan piringan gerinda yang rusak.

1. Tempatkan alat di atas meja kerja, dengan pelindung menghadap ke atas.
2. Pasang pinggiran piringan dalam (6) dengan tepat pada poros (7) (Gbr. C1).
3. Pasang cakram (8) pada pinggiran piringan (6) (Gbr. C2). Saat memasang cakram dengan bagian tengah

yang timbul, pastikan bahwa bagian tengah yang timbul tersebut (9) menghadap ke pinggiran piringan (6).

4. Sekrupkan pinggiran piringan luar (10) ke kumparan (7) (Gbr. C3)

- cincin pada pinggiran piringan (10) harus menghadap berlawanan cakram saat memasang cakram penggerinda (A)

- cincin pada pinggiran piringan (10) harus menghadap berjauhan cakram saat memasang cakram pemotong (B)

5. Tekan pengunci poros (2) dan putar poros (7) sampai terkunci di tempatnya (Gbr. C2).

6. Kencangkan pinggiran piringan (10) dengan perentang baut ganda yang disediakan.

7. Lepaskan kunci poros.

8. Untuk melepas cakram, kendurkan pinggiran piringan (10) dengan perentang baut ganda.



PERINGATAN: Jangan gunakan cakram yang rusak.

Memasang pegangan samping (Gbr.D)

• Untuk penggerindaan, sekrupkan gagang samping (4) sampai erat pada salah satu lubang (11) atau 12 pada salah satu sisi kotak persneling.

Persiapan Sebelum Digunakan

- Pasang pelindung pengaman dan piringan abrasif atau gerinda yang sesuai. Jangan gunakan piringan abrasif atau gerinda yang aus sama sekali.
- Pastikan bahwa pinggiran dalam dan luar terpasang dengan benar.
- Pastikan bahwa pinggiran abrasif atau gerinda berputar searah dengan tanda panah pada aksesoris dan alat.

Operasi (Gbr. F)

Buku



PERINGATAN: Selalu patuhi petunjuk keselamatan dan peraturan yang berlaku.



PERINGATAN: Untuk meminimalkan bahaya cedera diri yang berat, matikan alat dan lepaskan semua soket sebelum menyesuaikan atau melepaskan/memasang aksesoris apa pun. Sebelum merangkai kembali alat, tekan dan lepas sakelar pemacu untuk memastikan bahwa alat sudah mati.



PERINGATAN:

- Pastikan semua material yang digerinda sudah diamankan pada tempatnya.
- Berikan sedikit tekanan pada alat. Jangan berikan tekanan samping pada cakram abrasif.
- Hindari beban berlebihan. Jika alat menjadi panas, biarkan alat berputar beberapa menit dalam kondisi tanpa-beban.

1. Pastikan untuk memegang alat dengan erat menggunakan kedua tangan (satu tangan pada kerangka, tangan yang lain pada pegangan samping). Mulai alat dan terapkan piringan gerinda pada benda kerja.
2. Jaga ujung piringan tetap miring pada sudut dari 15 sampai 30 derajat terhadap permukaan benda kerja.
3. Saat menggunakan piringan gerinda yang baru, jangan operasikan piringan ke arah B, atau piringan akan memotong benda kerja. Saat ujung piringan telah dalam keadaan sempurna, Anda bebas untuk mengoperasikan gerinda baik ke arah A atau B.

Memulai dan Menghentikan (Gbr. A)



PERINGATAN: Sebelum menggunakan alat, periksa apakah gagang sudah diikat dengan aman. Periksa apakah sakelar NYALA/MATI bekerja dengan normal.

Sebelum mencolokkan alat ke catu daya, periksa apakah sakelar sudah dalam posisi MATI dengan cara menekan sisi belakang sakelar.

Untuk menyalakan alat, tekan sisi belakang sakelar dan geser ke depan. Lalu tekan sisi depan sakelar untuk menguncinya. Tekan sisi belakang sakelar untuk menghentikan alat.



PERINGATAN: Jangan menyalakan atau mematikan alat saat dalam kondisi dibebani.

Posisi Tangan Yang Benar (Gbr. G)



PERINGATAN: Untuk mengurangi risiko cedera diri yang serius, **SELALU** gunakan posisi tangan yang tepat sesuai petunjuk gambar.



PERINGATAN: Untuk mengurangi risiko cedera diri yang serius, **SELALU** pegang dengan erat untuk mengantisipasi reaksi mendadak.

Posisi tangan yang benar mengharuskan Anda memegang gagang samping dengan satu tangan (gambar A), sementara tangan yang lain memegang badan alat, seperti pada gambar G.

Sakelar



PERHATIAN: Pegang erat badan alat untuk mempertahankan kendali atas alat pada saat menyalakan dan menggunakannya, dan sampai roda atau aksesoris berhenti berputar. Pastikan piringan sudah berhenti sepenuhnya sebelum meletakkan alat.

CATATAN: Untuk mengurangi risiko pergerakan alat di luar dugaan, jangan nyalakan atau matikan sakelar dalam kondisi dibebani. Biarkan gerinda bekerja sampai mencapai kecepatan penuh sebelum menyentuhkannya pada permukaan material kerja. Angkat alat dari permukaan material sebelum mematikannya. Tunggu sampai alat berhenti berputar sebelum meletakkannya.

Sakelar ON/OFF (1) dengan kunci otomatis (Gbr. A)



PERINGATAN: Sebelum menghubungkan alat ke catu daya, pastikan bahwa sakelar penggeser sudah dalam posisi mati, dengan cara menekan sisi depan sakelar dan melepas. Pastikan sakelar penggeser sudah dalam posisi mati sebagaimana dijelaskan di atas setelah terjadi gangguan pasokan listrik pada alat, misalnya aktivasi pemutusan arus bumi, pemutusan sirkuit, kabel tercabut tanpa sengaja, atau listrik mati. Jika sakelar penggeser terkunci menyala saat listrik terhubung, alat akan menyala di luar dugaan.

Untuk memulai alat, geser sakelar penggeser 1 ke arah depan alat, lalu tekan, alat akan terus beroperasi. Lepaskan tekanan dari sakelar dan alat akan berhenti.

Fitur kunci dari sakelar ON/OFF

Geser sakelar penggeser 1 ke depan alat, lalu tekan, dan alat akan menyala. Saat melepaskan sakelar, tekan terus sakelar dan dorong ke depan alat, dan alat akan terus beroperasi. Untuk mematikan alat, tekan bagian depan sakelar untuk melepaskannya. Sakelar akan muncul ke atas, yang berarti bahwa alat ini dalam kondisi mati.

Keterangan: Sebelum bersentuhan dengan objek yang sedang Anda kerjakan, pastikan piringan abrasif berputar dengan kecepatan maksimum. Sebelum mematikan alat, angkat alat dari objek yang sedang Anda kerjakan.



PERHATIAN: Pastikan piringan abrasif benar-benar berhenti sebelum meletakkan alat.

Memutar Kotak Persneling (gbr. E)

Kotak persneling dipasang ke casing alat, dan dapat diputar untuk memberikan kenyamanan yang lebih kepada pengguna saat pemotongan.

Kotak persneling pemutar dapat diputar 90 derajat, 180 derajat, dan 270 derajat ke kiri atau ke kanan.

- Kendurkan keempat baut pada kotak persneling.
- Putar kotak persneling sampai mencapai lokasi yang ideal.
- Kencangkan keempat baut pada kotak persneling.
- Pastikan bahwa mekanisme pemutarnya terkunci.



PERINGATAN: JANGAN menggunakan alat ini tanpa saat kotak persneling tidak terkunci.

Aplikasi pada Logam

Saat mengaplikasikan alat pada logam, pastikan bahwa residual-current device (RCD) dimasukkan untuk mencegah bahaya dari serpihan logam.

Jika RCD menyebabkan terputusnya daya, kirim alat ke dealer resmi Stanley untuk diperbaiki.



PERINGATAN: Dalam kondisi kerja yang ekstrem, debu dan pasir konduktif dapat menumpuk pada bagian dalam kerangka saat memegang benda kerja logam. Ini dapat menciptakan bahaya sengatan listrik karena melemahkan insulasi pelindung dalam gerinda.

Untuk menghindari penumpukan serpihan logam di bagian dalam gerinda, sebaiknya bersihkan saluran ventilasi setiap hari. Lihat **Pemeliharaan**.

Menggunakan Piringan Gerinda



PERINGATAN: Serbuk logam menumpuk. Penggunaan piringan gerinda secara berlebihan pada logam dapat meningkatkan risiko sengatan listrik. Untuk mengurangi risiko, masukkan RCD sebelum alat digunakan dan bersihkan saluran ventilasi setiap hari. Ikuti petunjuk pemeliharaan di bawah ini untuk meniupkan udara terkompresi kering ke dalam saluran ventilasi.

Pemeliharaan

Alat listrik Stanley telah dirancang untuk pengoperasian jangka waktu panjang dengan pemeliharaan minimum. Pengoperasian yang memuaskan secara terus-menerus bergantung pada cara pemeliharaan yang benar dan pembersihan alat secara teratur.



PERINGATAN: Untuk meminimalkan bahaya cedera diri yang berat, matikan alat dan lepaskan semua soket sebelum menyesuaikan atau melepaskan/memasang aksesoris apa pun. Sebelum merangkai kembali alat, tekan dan lepas sakelar pemacu untuk memastikan bahwa alat sudah mati.



Pelumas

Alat listrik ini tidak memerlukan pelumas terpisah.



Pembersihan



PERINGATAN: Setelah debu terlihat menumpuk pada saluran ventilasi dan sekitarnya, segera gunakan udara kering untuk meniup debu dan pasir keluar dari bagian dalam kerangka. Anda harus menggunakan alat pelindung mata dan wajah yang disetujui saat melakukan proses ini.



PERINGATAN: Jangan gunakan pelarut atau bahan kimia keras untuk membersihkan komponen alat yang tidak terbuat dari logam. Bahan kimia ini dapat merapuhkan material komponen. Cukup gunakan sabun lembut dan kain yang agak basah untuk membersihkan alat. Jangan sampai bagian dalam alat kemasukan air; jangan pernah rendam komponen alat dalam cairan.

Aksesori



PERINGATAN: Di luar aksesori yang disediakan oleh Stanley, semua aksesori lainnya belum teruji untuk kompatibilitas produk. Menggunakan aksesori tersebut bersama dengan alat ini dapat menimbulkan bahaya keselamatan. Untuk meminimalkan risiko cedera, kami sarankan Anda untuk menggunakan hanya aksesori Stanley dengan produk ini.

Silakan tanyakan pada dealer Anda untuk informasi lebih lanjut mengenai aksesori yang sesuai.

Melindungi Lingkungan



Pemilahan dan Daur Ulang. Produk ini tidak boleh dibuang bersama limbah rumah tangga biasa.

Jika Anda harus mengganti produk Stanley Anda atau alat ini tidak lagi berguna bagi Anda, jangan buang alat ini bersama limbah rumah tangga. Anda harus memilahnya untuk daur ulang terpisah.



Memilah dan mendaur ulang produk serta kemasan bekas memastikan bahwa bahan yang dapat digunakan didaur ulang dan digunakan kembali. Penggunaan kembali bahan yang dapat didaur ulang membantu mencegah pencemaran lingkungan dan mengurangi kebutuhan bahan baku.

Peraturan dapat menetapkan lembaga kota setempat Anda dan peritel produk baru untuk menyediakan pusat pembuangan limbah atau layanan daur ulang produk listrik.

Stanley menyediakan pengumpulan dan daur ulang produk yang sudah berakhir masa pakainya. Untuk menikmati layanan ini, harap kirim produk ini kembali ke dealer resmi mana pun untuk didaur ulang.

Keterangan

- Kebijakan Stanley adalah salah satu peningkatan yang berkelanjutan pada produk kami, dan karenanya, kami berhak mengubah spesifikasi produk tanpa pemberitahuan sebelumnya.
- Perlengkapan dan aksesori standar mungkin akan berbeda di setiap negara.
- Spesifikasi produk mungkin akan berbeda di setiap negara.
- Pilihan produk lengkap mungkin tidak tersedia di semua negara. Hubungi dealer Stanley setempat Anda untuk ketersediaan produk.

เครื่องเจียรไฟฟ้าสำหรับงานหนัก

STGL2218/STGL2223

ข้อมูลด้านเทคนิค

	STGL2218	STGL2223
กำลังไฟเข้าตามพิกัด	W 2200	2200
ความเร็วขณะไม่มีภาระ โหลด/ตามพิกัด	นาที ⁻¹ 8500	6500

เส้นผ่าศูนย์กลางของ องแผ่นเจียร	มม.	180	230
ความหนาของแผ่นเจียร	มม.	6.6	6.6
ประเภทของแผ่น		27	27
เส้นผ่าศูนย์กลางของ แกนหมุน		M14	M14
น้ำหนัก	กก.	5.9	6

คำจำกัดความ: ข้อแนะนำด้านความปลอดภัย

คำจำกัดความด้านล่างอธิบายถึงระดับความรุนแรงของ ความอันตรายที่ใช้เรียกสัญลักษณ์ต่างๆ โปรดอ่านคู่มือ และทำความเข้าใจกับสัญลักษณ์เหล่านี้



อันตราย: หมายถึงสถานการณ์ที่ก่อให้เกิดอันตรายได้อย่างฉับพลัน ซึ่งหากไม่ระวังจะทำให้เสียชีวิตหรือบาดเจ็บสาหัสได้



คำเตือน: หมายถึงสถานการณ์ที่มีแนวโน้มว่าจะก่อให้เกิดอันตราย ซึ่งหากไม่ระวังสามารถทำให้เกิดอันตรายถึงชีวิตหรือบาดเจ็บสาหัสได้



ข้อควรระวัง: หมายถึงสถานการณ์ที่มีแนวโน้มว่าจะก่อให้เกิดอันตราย ซึ่งถ้าไม่ระวังอาจทำให้ได้รับบาดเจ็บเล็กน้อยหรือปานกลาง

ข้อสังเกต: หมายถึงการปฏิบัติ ที่ไม่เกี่ยวข้องกับการบาดเจ็บส่วนบุคคล ซึ่งหากไม่ระวัง อาจทำให้ทรัพย์สินเสียหาย



แสดงถึงอันตรายจากการถูกไฟฟ้าช็อต



แสดงถึงอันตรายจากการเกิดเพลิงไหม้



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงจากการบาดเจ็บ โปรดอ่านคู่มือการใช้งานเล่มนี้

คำเตือนเพื่อความปลอดภัยทั่วไปสำหรับการใช้เครื่องมือไฟฟ้า



คำเตือน! โปรดอ่านคำเตือนและข้อปฏิบัติเพื่อความปลอดภัยทั้งหมด การไม่

ปฏิบัติตามคำเตือนและข้อปฏิบัติเหล่านี้ อาจทำให้ถูกไฟฟ้าช็อต เกิดเพลิงไหม้ และ/หรือได้รับบาดเจ็บสาหัสได้

โปรดเก็บรักษา ค่าเตือน และข้อปฏิบัติทั้งหมดนี้ไว้ เพื่อการอ้างอิงในภายหลัง

คำว่า “เครื่องมือไฟฟ้า” ในคำเตือน หมายถึง เครื่องมือไฟฟ้า (แบบมีสาย) ที่ทำงานผ่านแหล่งจ่ายไฟหลัก หรือ เครื่องมือไฟฟ้า (แบบไร้สาย) ที่ทำงานผ่านแบตเตอรี่

1) ความปลอดภัยในบริเวณที่ทำงาน

- รักษาความสะอาดและจัดให้มีแสงสว่างเพียงพอในบริเวณที่ทำงาน บริเวณที่มีมืดหรือมีช่องว่างกระแจะอาจจะทำให้เกิดอุบัติเหตุได้
- ห้ามใช้เครื่องมือไฟฟ้าในบริเวณที่อาจเกิดการระเบิด เช่น เมื่อมีช่องเหลว แก๊ส หรือฝุ่นละอองที่ไวไฟ เครื่องมือไฟฟ้าจะทำให้เกิดประกายไฟที่อาจทำให้เกิดละอองไฟหรือเปลวไฟขึ้นได้
- ระวังไม่ให้เด็กเล็กและคนเดินผ่านไปมาเข้าใกล้ในขณะที่ใช้งานเครื่องมือไฟฟ้า สิ่งรอบกวนอาจทำให้คุณเสียสมาธิได้

2) ความปลอดภัยทางไฟฟ้า

- ปลั๊กไฟของเครื่องต้องเป็นชนิดเดียวกับเต้ารับ ห้ามตัดแปลงปลั๊กไม่ว่าด้วยวิธีใด ห้ามใช้ปลั๊กอะแดปเตอร์ใดๆ กับเครื่องมือไฟฟ้าที่ต่อสายดิน (ลงกราวด์) ปลั๊กที่ไม่มีกราดตัดแปลงและเต้ารับชนิดเดียวกันจะช่วยลดความเสี่ยงจากการเกิดไฟฟ้าช็อต
- หลีกเลี่ยงการสัมผัสพื้นผิวที่ต่อสายดินหรือลงกราวด์ เช่น ท่อ หม้อน้ำ เตาแก๊ส และตู้เย็น มีความเสี่ยงเพิ่มขึ้นที่จะเกิดไฟฟ้าช็อตหากร่างกายเป็นสื่อเชื่อมต่อกับดินหรือลงกราวด์
- อย่าให้เครื่องมือไฟฟ้าถูกฝนหรืออยู่ในสภาพที่เปียกชื้น น้ำที่เข้าเครื่องมือไฟฟ้าจะเพิ่มความเสี่ยงในการเกิดไฟฟ้าช็อต
- ห้ามใช้สายไฟผิดวัตถุประสงค์ ห้ามใช้สายไฟเพื่อการหิ้ว ดึง หรือถอดปลั๊กเครื่องมือไฟฟ้า เก็บสายไฟให้พ้นจากความร้อน น้ำมัน ของมีคม หรือ ชิ้นส่วนที่กำลังเคลื่อนที่ สายไฟที่ชำรุดหรือพันกันเป็นการเพิ่มความเสี่ยงจากการถูกไฟฟ้าช็อต
- เมื่อใช้เครื่องมือไฟฟ้านอกอาคาร ให้ใช้สายต่อพ่วงที่เหมาะสมสำหรับการใช้งานนอกอาคาร ใช้สายไฟที่เหมาะสมในชอกอาคารจะช่วยลดความเสี่ยงต่อการเกิดไฟฟ้าช็อต
- หากไม่สามารถหลีกเลี่ยงการใช้เครื่องมือไฟฟ้าในบริเวณที่ชื้นและได้ ให้ใช้อุปกรณ์ป้องกันไฟดูด (RCD) การใช้ RCD จะเป็นการลดความเสี่ยงจากการถูกไฟฟ้าช็อต

3) ความปลอดภัยส่วนบุคคล

- ตื่นตัวและมีส่วนร่วมกับสิ่งที่คุณกำลังทำ รวมทั้งใช้สามัญสำนึกในขณะที่กำลังใช้งานเครื่องมือไฟฟ้า ห้ามใช้เครื่องมือไฟฟ้าในขณะที่คุณกำลังเหนื่อยหรือได้รับอิทธิพลจากยา แอลกอฮอล์ หรือการรักษาบางอย่าง

การขาดความระมัดระวังในการใช้เครื่องมือไฟฟ้า แม้ชั่วขณะหนึ่งอาจทำให้บาดเจ็บสาหัสได้

- ข) ใช้อุปกรณ์คุ้มครองความปลอดภัยส่วนบุคคล สวมอุปกรณ์ป้องกันดวงตาเสมอ อุปกรณ์ป้องกัน เช่น หน้ากากกันฝุ่น รองเท้านิรภัยกันลื่น หมวกนิรภัย หรืออุปกรณ์ป้องกันเสียงดังที่ใช้ในสถานะที่เหมาะสมจะช่วยลดอาการบาดเจ็บทางร่างกาย
 - ค) บล็อกเครื่องเปิดทำงานโดยไม่ตั้งใจ สวิตช์ต้องอยู่ในตำแหน่งปิดก่อนที่จะเสียบปลั๊กของเครื่องเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ และ/หรือ แบตเตอรี่ หรือก่อนยกหรือหิ้วเครื่องมือ การยกเครื่องมือไฟฟ้าในขณะที่มืออยู่ที่สวิตช์ หรือใช้เครื่องมือไฟฟ้าที่สวิตช์เปิดอยู่ อาจทำให้เกิดอุบัติเหตุได้
 - ง) ถอดกุญแจปรับแต่งหรือประแจออกก่อนเปิดสวิตช์เครื่องมือไฟฟ้า ประแจหรือกุญแจที่เสียบค้างอยู่ในชิ้นส่วนที่หมุนได้ของเครื่องมือไฟฟ้า อาจทำให้ได้รับบาดเจ็บได้
 - จ) ห้ามยื่นแขนยื่นเท้าขณะใช้เครื่อง ควรยืนในท่าที่เหมาะสมและสมดุลตลอดเวลา เพื่อช่วยในการควบคุมเครื่องมือไฟฟ้าได้ดียิ่งขึ้นในสถานการณ์ที่ไม่คาดคิด
 - ฉ) ถอดสายให้เหมาะสม ห้ามสวมเสื้อผ้าหลวมหรือใส่เครื่องประดับ รวมผม ขายเสื้อ และถุงมือให้ห่างจากชิ้นส่วนที่กำลังหมุน เสื้อผ้าที่หลวมหรือยาวรุ่มร่าม เครื่องประดับ หรือผมที่ยาวอาจเข้าไปพันกับชิ้นส่วนที่กำลังหมุน
 - ช) ห้ามใช้อุปกรณ์สำหรับตัดและเก็บฝุ่น ต้องตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เชื่อมต่อและใช้งานอุปกรณ์นั้นอย่างเหมาะสม การใช้อุปกรณ์เก็บฝุ่นจะช่วยลดอันตรายที่เกี่ยวข้องกับฝุ่นได้
- 4) การใช้และการดูแลรักษาเครื่องมือไฟฟ้า
- ก) ห้ามฝืนใช้เครื่องมือไฟฟ้า เลือกใช้เครื่องมือไฟฟ้าที่ถูกต่อตรงกับลักษณะการใช้งานของคุณ เครื่องมือไฟฟ้าที่ถูกต้องย่อมทำงานได้ดีกว่าและปลอดภัยกว่า เมื่อใช้งานตามพิกัดที่เครื่องมือ ได้รับการออกแบบมา
 - ข) ห้ามใช้เครื่องมือไฟฟ้าถ้าสวิตช์เปิดปิดเครื่องไม่ทำงาน เครื่องมือไฟฟ้า ที่ไม่สามารถควบคุมผ่านสวิตช์ได้ ถือว่ามีอันตรายและต้องส่งซ่อม
 - ค) ถอดปลั๊กของเครื่องมือไฟฟ้าออกจากแหล่งจ่ายไฟ และ/หรือ แบตเตอรี่ก่อนทำการปรับแต่ง เปลี่ยนอุปกรณ์เสริม หรือจัดเก็บมาตรการเพื่อความปลอดภัยเชิงป้องกันนี้จะช่วยลดความเสี่ยงในการเผลอเปิดเครื่องให้ทำงานโดยไม่ตั้งใจ
 - ง) เก็บเครื่องมือไฟฟ้าที่ไม่ได้ใช้งานไว้ให้พ้นมือเด็ก และไม่อนุญาตให้บุคคลที่ไม่คุ้นเคยกับเครื่องมือไฟฟ้าหรือข้อปฏิบัติเหล่านี้เป็นผู้ใช้เครื่องมือ เครื่องมือไฟฟ้าจะเป็นอันตรายหากอยู่ในมือผู้ใช้ที่ไม่มีความชำนาญ
 - จ) บำรุงรักษาเครื่องมือไฟฟ้า ตรวจสอบว่าชิ้นส่วนที่เคลื่อนที่ได้มีการวางไม่ตรงแนวหรือ

ติดขัดหรือไม่ มีชิ้นส่วนที่แตกหัก และสภาพอื่นใดที่อาจส่งผลกระทบต่อการทำงานของเครื่องมือไฟฟ้าหรือไม่ หากชำรุดเสียหาย ให้นำเครื่องมือไปส่งซ่อมก่อนนำมาใช้ อุบัติเหตุจำนวนมากเกิดจากการดูแลรักษาเครื่องมือไฟฟ้าไม่ดีพอ

- ฉ) เครื่องมือตัดต้องคมและสะอาดอยู่เสมอ เครื่องมือตัดที่ไม่ได้รับการดูแลรักษาอย่างถูกต้องและมีขอบตัดคม จะมีปัญหาติดขัดน้อย และควบคุมได้ง่ายกว่า
 - ช) ใช้เครื่องมือไฟฟ้า อุปกรณ์เสริม และดอก ส่วนของเครื่องมือ เป็นต้น ให้ตรงตามข้อปฏิบัติเหล่านี้ โดยพิจารณาถึงสภาพการทำงานและงานที่ทำเป็นสำคัญ การใช้เครื่องมือไฟฟ้าทำงานอื่นนอกเหนือจากที่กำหนดไว้ อาจทำให้เกิดอันตรายได้
- 5) การบริการ
- ก) ใช้ช่างซ่อมที่มีความเชี่ยวชาญเป็นผู้ซ่อมเครื่องมือ และใช้อะไหล่แท้เท่านั้น ซึ่งจะช่วยรับประกันได้ว่าเครื่องมือไฟฟ้ายังมีความปลอดภัยอยู่

กฎความปลอดภัยเพิ่มเติมเฉพาะเครื่องมือ

ข้อปฏิบัติเพื่อความปลอดภัยสำหรับการใช้งานทุกประเภท

คำเตือนเพื่อความปลอดภัยทั่วไปสำหรับการเจียร

- ก) เครื่องมือไฟฟ้าที่มีวัตถุประสงค์เพื่อการใช้งานเป็นเครื่องเจียร อ่านคำเตือน ข้อปฏิบัติเพื่อความปลอดภัยทั้งหมด รวมทั้งภาพประกอบและข้อมูลจำเพาะที่แนบมาและข้อปฏิบัติเฉพาะไฟฟ้านี้ การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนและข้อปฏิบัติเหล่านี้ อาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อต เกิดอัคคีภัย และ/หรือบาดเจ็บสาหัสได้
- ข) ไม่แนะนำให้ใช้เครื่องมือไฟฟ้านี้กับการทำงานประเภทงานตัด งานขัดด้วยกระดาษทราย งานขัดเงาหรือการใช้นแปรงลวด การทำงานที่ไม่ตรงตามที่เครื่องมือได้รับการออกแบบมาอาจทำให้เกิดอันตรายและเกิดการบาดเจ็บได้
- ค) ห้ามใช้อุปกรณ์เสริมซึ่งไม่ได้รับการออกแบบมา โดยเฉพาะหรือไม่ได้รับการแนะนำจากผู้ผลิตเครื่องมือ การที่อุปกรณ์เสริมสามารถต่อเข้ากับเครื่องมือไฟฟ้าของคุณได้นั้น ไม่ได้รับประกันว่าอุปกรณ์เสริมนั้นจะทำงานอย่างปลอดภัย
- ง) ความเร็วตามพิกัดของอุปกรณ์เสริมจะต้องเท่ากับความเร็วสูงสุดที่กำกับไว้บนเครื่องมือไฟฟ้าเป็นอย่างน้อย อุปกรณ์เสริมที่ต้องทำงานด้วยความเร็วมากกว่าพิกัดความเร็วของอุปกรณ์ อาจแตกหักและกระเด็นหลุดออกได้
- จ) เส้นผ่าศูนย์กลางภายนอกและความหนาของอุปกรณ์เสริมต้องอยู่ในพิกัดความสามารถของเครื่องมือไฟฟ้า อุปกรณ์เสริมที่มีขนาดไม่ถูก

- ต้องไม่สามารถให้การป้องกันหรือควบคุมได้เพียงพอ
- จ) ขนาดรอยตัดของแผ่นเจียร หน้าแปลน แผ่นรองหลัง หรืออุปกรณ์เสริมอื่นใดต้องเข้ากันได้พอดีกับแกนหมุนของเครื่องมือไฟฟ้า อุปกรณ์เสริมที่มีขนาดของรูไม่ตรงกันกับส่วนตัดตัดของเครื่องมือไฟฟ้าจะทำให้ขาดความสมดุล มีอาการสั่นผิดปกติและอาจทำให้สูญเสียการควบคุมได้
- ข) ห้ามใช้อุปกรณ์เสริมที่ชำรุดเสียหายก่อนการใช้งานทุกครั้ง ให้ตรวจสอบอุปกรณ์เสริม เช่น แผ่นขัดเพื่อหาเศษวัสดุและรอยร้าว ตรวจสอบแป้นรองเพื่อหารอยร้าว การฉีกขาดหรือการสึกหรอที่มากเกินไป ตรวจสอบปลงวดเพื่อหาการหลวมหรือเส้นลวดที่แตกหัก ถ้าเครื่องมือไฟฟ้าหรืออุปกรณ์เสริมตกหล่น ให้ตรวจหาการชำรุดเสียหายหรือติดตั้งอุปกรณ์เสริมที่ไม่ชำรุด หลังจากการตรวจสอบและติดตั้งอุปกรณ์เสริมแล้ว ตัวคุณและผู้ที่ใช้ใกล้เคียงต้องออกห่างจากแนวระนาบของอุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุน และเปิดเครื่องมือไฟฟ้าที่ความเร็วสูงสุดโดยไม่มีการะโหลดเป็นเวลาหนึ่งนาที โดยปกติอุปกรณ์เสริมที่ชำรุดจะแตกออกในระหว่างการทดสอบ
- ข) สวมใส่อุปกรณ์คุ้มครองความปลอดภัยส่วนบุคคล ใช้หน้ากากป้องกัน แวนตานีร์ก หรืออุปกรณ์ป้องกันดวงตาอื่นๆ ตามลักษณะการใช้งาน สวมหมวกกันน็อก อุปกรณ์ป้องกันเสียงดัง ถุงมือและผ้ากันเปื้อนที่สามารถป้องกันเศษชิ้นส่วนที่กรอหรือเศษชิ้นงานที่มีขนาดเล็ก อุปกรณ์ป้องกันดวงตาต้องสามารถกันเศษชิ้นงานที่ปลิวออกมาซึ่งเกิดจากการทำงานประเภทต่างๆ หน้ากากกันฝุ่นหรือหน้ากากป้องกันต้องสามารถกรองฝุ่นที่เกิดจากการทำงานได้ การอยู่กันเสียงดังมากๆ เป็นเวลานานอาจทำให้สูญเสียความสามารถในการได้ยิน
- ค) กันผู้ที่อยู่ใกล้เคียงให้ออกห่างจากบริเวณพื้นที่ทำงานในระยะที่ปลอดภัย ทุกคนที่เข้าไปในบริเวณพื้นที่ทำงานต้องสวมใส่อุปกรณ์คุ้มครองความปลอดภัยส่วนบุคคล เศษชิ้นส่วนของชิ้นงานหรือของอุปกรณ์เสริมอาจหลุดกระเด็นออกมาและอาจทำให้ได้รับบาดเจ็บในระยะเกินกว่าพื้นที่ทำงานโดยตรง
- ง) จับเครื่องมือไฟฟ้าที่พื้นผิวส่วนที่ใช้จับซึ่งมีฉนวนป้องกันเท่านั้น เมื่อทำงานประเภทใดก็ตามที่อุปกรณ์เสริมที่ใช้กับงานตัดอาจสัมผัสกับสายไฟที่ซ่อนอยู่หรือสายไฟของตัวเอง อุปกรณ์เสริมสำหรับงานตัดที่สัมผัสทุกสายไฟ "ที่มีไฟฟ้า" อาจทำให้ส่วนที่เป็นโลหะของเครื่องที่ถูกสัมผัส "มีไฟฟ้า" และทำให้ผู้ใช้เครื่องถูกไฟฟ้าช็อตได้
- จ) วางสายไฟให้ห่างจากอุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุน หากคุณสูญเสียการควบคุม สายไฟอาจถูกตัดหรือตัดขาดและอาจดึงมือหรือแขนของคุณเข้าไปหาอุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุนอยู่

- จ) อย่างวางเครื่องมือไฟฟ้าจนกว่าอุปกรณ์เสริมจะหยุดหมุนแล้ว อุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุนอยู่อาจจับยึดพื้นผิวไว้และดึงเครื่องมือไฟฟ้าออกจากการควบคุมของคุณ
- ล) **ไม่ควรเปิดใช้เครื่องมือไฟฟ้าขณะที่ถือเครื่องมือไว้ใกล้ตัว** อุปกรณ์เสริมที่หมุนโดยไม่ได้ตั้งใจอาจตีพันกับเสื้อผ้าของคุณ และทำให้ดึงเครื่องมือเข้ามาหาตัวคุณได้
- ท) **ทำความสะอาดช่องระบายอากาศของเครื่องมือไฟฟ้าเป็นประจำ** พัดลมของมอเตอร์จะดูดฝุ่นละอองเข้าไปในตัวเครื่องและการสะสมของผงโลหะมากเกินไปอาจทำให้เกิดอันตรายทางไฟฟ้าได้
- ด) **ไม่ควรใช้เครื่องมือไฟฟ้าใกล้วัสดุติดไฟ** ประกายไฟอาจทำให้วัสดุเหล่านี้ติดไฟได้
- ณ) **ไม่ควรใช้อุปกรณ์เสริมที่ต้องเติมสารหล่อเย็นที่เป็นของเหลว** การใช้น้ำหรือของเหลวอื่นในการหล่อเย็น อาจทำให้ได้รับอันตรายจากไฟฟ้าจนถึงแก่ความตายหรือไฟฟ้าช็อตได้

ข้อปฏิบัติเพื่อความปลอดภัยเพิ่มเติมสำหรับการใช้งานทุกประเภท การติดกลับและค่าเตือนที่เกี่ยวข้อง

การติดกลับคือปฏิกิริยาที่เกิดขึ้นแบบทันทีทันใดต่อแผ่นเจียรที่กำลังหมุน แผ่นรอง แปรง หรืออุปกรณ์เสริมอื่นๆ ที่ถูกหนีบหรือตัดขัด การหนีบหรือการตัดขัดจะทำให้ อุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุนหยุดอย่างรวดเร็ว ซึ่งจะทำให้เครื่องมือไฟฟ้าที่ไม่มีมาตรการควบคุมถูกดึงไปในทิศทางที่ตรงกันข้ามกับการหมุนของอุปกรณ์เสริมในจุดที่ติดขัด

ตัวอย่างเช่น ถ้าแผ่นตัดติดขัดหรือถูกหนีบโดยชิ้นงานขอบของแผ่นที่กำลังเข้าไปสุดหนีบอาจดันเข้าไปสู่พื้นผิวของวัสดุ ซึ่งจะทำให้แผ่นตัดป็นออกหรือหลุดออก แผ่นตัดอาจกระเด็นไปหาหรือกระเด็นออกจากผู้ปฏิบัติงาน ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับทิศทางเคลื่อนที่ของแผ่นในจุดที่ ถูกหนีบ แผ่นตัดยังอาจแตกหักภายใต้สภาวะเหล่านี้อีกด้วย

การติดกลับเป็นผลมาจากการใช้งานเครื่องมืออย่างไม่ถูกวิธี และ/หรือขั้นตอนหรือสภาวะการใช้งานที่ไม่ถูกต้อง และสามารถหลีกเลี่ยงได้ด้วยการใช้มาตรการป้องกันที่เหมาะสมให้ไว้ด้านล่างนี้

- ก) จับยึดเครื่องมือไฟฟ้าให้แน่นตลอดเวลา และจัดตำแหน่งร่างกายและแขนเพื่อให้สามารถต้านแรงดัดกลับได้ ให้ใช้มือจับเสริมด้วยเสมอหากมีให้มา เพื่อให้สามารถควบคุมการติดกลับหรือผลจากแรงบิดได้อย่างเต็มที่ในระหว่างเริ่มเปิดเครื่อง ผู้ปฏิบัติงานสามารถควบคุมปฏิกิริยาของแรงบิดหรือแรงดัดกลับได้ ถ้านำมาตรการที่เหมาะสมมาใช้
- ข) ห้ามยื่นมือเข้าใกล้อุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุน อุปกรณ์เสริมอาจติดใส่มือได้

- ค) อย่าให้ร่างกายของคุณอยู่ในบริเวณที่เครื่องมือไฟฟ้าจะเคลื่อนที่ไปได้ถ้าเกิดการติดกลับขึ้น การติดกลับจะทำให้เครื่องมือเหวี่ยงกลับในทิศทางตรงกันข้ามกับการหมุนของแผ่นตัด ณ ตำแหน่งที่ติดขัด
- ง) ใช้ความระมัดระวังเป็นพิเศษขณะทำงานที่म्मหรือขอบที่คม ฯลฯ หลีกเลี่ยงการทำงานในอุปกรณ์เสริมที่ถอดไปมาหรือติดขัด วมต่างๆ ขอบที่คม หรือการกระดอนไปมา มีแนวโน้มที่จะทำให้อุปกรณ์เสริมที่กำลังหมุนอยู่ติดขัด และทำให้สูญเสียการควบคุมหรือเกิดการติดกลับ
- จ) ไม่ควรติดใบเลื่อยไม้แบบโซ่เลื่อยหรือใบเลื่อยแบบมีฟัน ใบเลื่อยแบบนี้มักจะทำให้เกิดการติดกลับและสูญเสียการควบคุม

คำเตือนเพื่อความปลอดภัยทั่วไปสำหรับการเจียร

- ก) ใช้แผ่นเจียรชนิดที่แนะนำสำหรับเครื่องมือไฟฟ้าของคุณและอุปกรณ์ป้องกันที่ออกแบบมาสำหรับแผ่นเจียรที่เลือกโดยเฉพาะ แผ่นเจียรที่ไม่ได้ออกแบบมาให้เข้ากับเครื่องมือไฟฟ้าจะไม่ได้รับการป้องกันอย่างเพียงพอและไม่ปลอดภัย
- ข) ตัวครอบป้องกันต้องได้รับการติดตั้งเข้ากับเครื่องมือไฟฟ้าอย่างแน่นหนาและอยู่ในตำแหน่งที่มีความปลอดภัยสูงสุด เพื่อให้มีส่วนของแผ่นเจียรที่หันเข้าหาผู้ทำงานได้น้อยที่สุด ตัวครอบป้องกันนี้จะช่วยปกป้องผู้ทำงานจากชิ้นส่วนของแผ่นเจียรที่แตกหักและการสัมผัสกับแผ่นขัดโดยไม่ตั้งใจ รวมทั้งประกายไฟที่อาจทำให้เสื้อผ้าติดไฟ
- ค) ต้องใช้แผ่นตัดสำหรับการใช้งานที่แนะนำเท่านั้น ตัวอย่างเช่น ห้ามใช้ด้านข้างของแผ่นตัดกับงานเจียร แผ่นตัดแบบตัดมีวัตถุประสงค์เพื่อการเจียรแนวตั้ง แรงต้านข้างที่กระทำกับแผ่นเหล่านี้ อาจทำให้แผ่นแตกออกได้
- ง) ทุกครั้งให้ใช้หน้าแปลนแผ่นเจียรที่ไม่ชำรุดเสียหาย ที่มีขนาดและรูปร่างที่ถูกต้องเหมาะสมสำหรับแผ่นเจียรที่คุณเลือกใช้ หน้าแปลนแผ่นเจียรที่เหมาะสมจะช่วยรองรับแผ่นเจียรไว้ ดังนั้นจึงลดการแตกหักของแผ่นเจียรที่อาจเกิดขึ้นได้ หน้าแปลนสำหรับแผ่นตัดอาจแตกต่างจากหน้าแปลนสำหรับแผ่นเจียร
- จ) ห้ามใช้แผ่นเก่าที่สึกมาจากเครื่องมือไฟฟ้าที่มีขนาดใหญ่กว่า แผ่นที่มีไว้สำหรับเครื่องมือไฟฟ้าขนาดใหญ่ไม่สามารถใช้ได้กับเครื่องมือที่มีความเร็วสูงกว่าหรือเครื่องมือที่เล็กกว่า และอาจแตกหักได้

ความเสี่ยงอื่นๆ ที่ยังมีอยู่

แม้จะปฏิบัติตามข้อกำหนดด้านความปลอดภัยที่เกี่ยวข้องและใช้อุปกรณ์นิรภัยแล้วก็ตาม แต่ก็ไม่สามารถหลีกเลี่ยงความเสี่ยงบางอย่างได้ ความเสี่ยงเหล่านั้นได้แก่:

- ความบกพร่องในการได้ยินเสียง

- ความเสี่ยงที่จะได้รับบาดเจ็บจากเศษชิ้นงานที่ปลิวว่อน
- ความเสี่ยงที่จะเกิดรอยไหม้เนื่องจากอุปกรณ์เสริมที่ร้อนขึ้นในระหว่างใช้งาน
- ความเสี่ยงที่จะได้รับบาดเจ็บเนื่องจากการใช้งานเป็นเวลานาน
- ความเสี่ยงที่จะได้รับฝุ่นของสารที่เป็นอันตราย

สัญลักษณ์ต่างๆ บนเครื่องมือ

สัญลักษณ์ต่อไปนี้จะพบที่ไว้บนเครื่องมือ



โปรดอ่านคู่มือการใช้งานก่อนใช้เครื่อง



โปรดสวมอุปกรณ์ป้องกันเสียงดัง



โปรดสวมอุปกรณ์ป้องกันดวงตา

ตำแหน่งของบาร์โค้ดรุ่นที่ (รูป 1)

บาร์โค้ดรุ่นที่ (ก) ประกอบด้วยปีที่ผลิตซึ่งจะพิมพ์ไว้บนตัวเครื่อง

ตัวอย่าง:

2014 XX JN

ปีที่ผลิต

สิ่งที่อยู่ในบรรจุภัณฑ์

ผลิตภัณฑ์ภายในบรรจุภัณฑ์นี้ประกอบด้วย

เครื่องเจียรไฟฟ้า 1 เครื่อง

ตัวครอบป้องกัน 1 อัน

ชุดหน้าแปลน 1 ชุด

ประแจ 1 อัน

คัมจับ 1 อัน

คู่มือการใช้งาน 1 เล่ม

- ตรวจสอบเครื่องมือ ส่วนประกอบต่างๆ และอุปกรณ์เสริม เพื่อดูว่าชำรุดเสียหายระหว่างการขนส่งหรือไม่
- โปรดอ่านและทำความเข้าใจคู่มือเล่มนี้ก่อนการใช้งาน

คำอธิบาย (รูป 1)



คำเตือน: ห้ามดัดแปลงเครื่องมือไฟฟ้าหรือส่วนประกอบต่างๆ มิฉะนั้นอาจทำให้เกิดความเสียหายต่อเครื่องมือหรืออาจทำให้ได้รับบาดเจ็บได้

- สวิตช์เปิด/ปิด
- ตัวล็อคแกนหมุน
- ตัวครอบป้องกัน

วัตถุประสงค์ในการออกแบบ

เครื่องเจียรไฟฟ้าเครื่องนี้ได้รับการออกแบบมาสำหรับการเจียร

ห้ามใช้จากกระดาดทรายและแผ่นเจียรที่ไม่ใช่แผ่นเจียรแบบกวดกลาง

ห้ามใช้งานหากอยู่ในบริเวณที่เปียกชื้น หรือมีของเหลวไวไฟหรือแก๊สอยู่ในบริเวณดังกล่าว

เครื่องเจียรไฟฟ้าสำหรับงานหนักเครื่องนี้เป็นเครื่องมือไฟฟ้าระดับมืออาชีพ

ห้ามปล่อยให้เด็กสัมผัสกับเครื่องมือไฟฟ้านี้ ผู้ใช้ที่ไม่มีความรู้ประสบการณ์มาก่อนต้องได้รับการดูแลในขณะที่ใช้เครื่องมือนี้

ความปลอดภัยสำหรับอุปกรณ์ไฟฟ้า

เครื่องมือนี้ใช้กับแรงดันไฟฟ้าขนาดเดียวกันนั้น ตรวจสอบให้แน่ใจว่ากำลังไฟเพื่อให้ตรงกับแรงดันไฟฟ้าบนแผ่นแสดงพิกัด



เครื่องมือ Stanley ของคุณมีฉนวนสองชั้น ดังนั้นจึงไม่จำเป็นต้องต่อสายดิน

หากสายไฟชำรุดเสียหาย โปรดส่งไปยังศูนย์บริการของ Stanley เพื่อเปลี่ยนเป็นสายไฟที่จัดเตรียมมาเป็นพิเศษ

การใช้สายต่อพ่วง

ในกรณีที่จำเป็นต้องใช้สายต่อพ่วง โปรดใช้สายต่อพ่วงแบบสามขั้วที่ได้รับการตรวจสอบและตรงกับกำลังไฟเข้า (ดูข้อมูลทางเทคนิค) ของเครื่องมือนี้ ขนาดต่ำสุดของสายไฟ คือ 1.5 ตร.มม. ความยาวสูงสุด คือ 30 ม.

เมื่อใช้อุปกรณ์ม้วนเก็บสายไฟ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคลายสายไฟออกจนหมด

การประกอบและการปรับตั้ง



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงของการบาดเจ็บสาหัส ให้ปิดเครื่องมือและถอดปลั๊กเครื่องมือออกจากแหล่งจ่ายไฟก่อนทำการปรับตั้ง หรือทำการถอด/ติดตั้งอุปกรณ์ยึดติดหรืออุปกรณ์เสริมใดๆ ทุกครั้ง ก่อนการประกอบเครื่องมือ ให้ถอดและปล่อยสวิตช์ไว้เพื่อให้แน่ใจว่าเครื่องมือปิดอยู่

การประกอบและถอดตัวครอบป้องกันการแผ่นเจียร (รูป B)



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงของการบาดเจ็บสาหัส ให้ปิดเครื่องมือและถอดปลั๊กเครื่องมือออกจากแหล่งจ่ายไฟก่อนทำการปรับตั้ง หรือทำการถอด/ติดตั้งอุปกรณ์ยึดติดหรืออุปกรณ์เสริมใดๆ ทุกครั้ง ก่อนการประกอบเครื่องมือ ให้ถอดและ

ปล่อยสวิตช์ไว้เพื่อให้แน่ใจว่าเครื่องมือปิดอยู่

การประกอบตัวครอบป้องกัน

- วางเครื่องเจียรไฟฟ้าบนโต๊ะ โดยให้ตัวครอบป้องกันตั้งขึ้น
- นำหน้าแปลนของปลอกยึดตัวครอบป้องกัน (3) มาใส่ไว้บนร่อง (11) ของตัวเฟือง
- หมุนตัวครอบป้องกัน (4) ทวนเข็มนาฬิกาประมาณ 150 องศา
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าขันสกรู (20) จนแน่น

การถอดตัวครอบป้องกัน

- คลายสกรู (20) ตรงปลอกยึดตัวครอบป้องกันออก
- ดึงตัวครอบป้องกันขึ้น (3)



คำเตือน: ห้ามใช้เครื่องมือเมื่อยังไม่ได้ใส่ตัวครอบป้องกันความปลอดภัยให้เข้าที่

การใส่และการถอดแผ่นเจียร (รูป C1, C2, C3)



คำเตือน: ห้ามใช้แผ่นเจียรที่ชำรุด

- วางเครื่องเจียรไฟฟ้าบนโต๊ะงานช่าง โดยให้ตัวครอบป้องกันตั้งขึ้น
- ใส่หน้าแปลนด้านใน (6) เข้ากับแกนหมุน (7) (รูป C1) ให้ถูกต้อง
- วางแผ่นเจียร (8) ไว้บนหน้าแปลน (6) (รูป C2) เมื่อใส่แผ่นเจียรโดยให้ตรงกลางตั้งขึ้นแล้ว ตรวจสอบให้แน่ใจว่าตรงกลางที่ตั้งขึ้น (9) ต้องหันไปทางหน้าแปลน (6)
- ขันหน้าแปลนด้านนอก (10) ลงบนแกนหมุน (7) (รูป C3)
- แหวนบนหน้าแปลน (10) ต้องหันไปทางแผ่นเจียรเมื่อติดตั้งแผ่นเจียร (A)
- แหวนบนหน้าแปลน (10) ต้องหันออกจากแผ่นตัดเมื่อติดตั้งแผ่นตัด (B)
- กดตัวล็อกแกนหมุน (2) และหมุนแกนหมุน (7) จนกระทั่งล็อกเข้าที่ (รูป C2)
- ขันหน้าแปลน (10) ด้วยประแจสลักสองขาที่ใหม่ด้วย
- ปลดตัวล็อกแกนหมุน
- ถ้าต้องการถอดแผ่นเจียรออก ให้คลายหน้าแปลน (10) ด้วยประแจสลักสองขา



คำเตือน: ห้ามใช้แผ่นเจียรที่ชำรุดเสียหาย

การติดตั้งมือจับเสริมด้านข้าง (รูป D)

- สำหรับการเจียร ชิ้นสกรูมือจับด้านข้าง (4) ให้เข้าไปในรู (11) หรือ (12) ที่อยู่ด้านใดด้านหนึ่งของเสื่อเพื่อให้เห็น

การเตรียมการก่อนการใช้งาน

- ติดตั้งตัวครอบป้องกันความปลอดภัยและแผ่นขัดหรือแผ่นเจียรที่เหมาะสม อย่าใช้แผ่นขัดหรือแผ่นเจียรที่สึกหรอมากเกินไป
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ติดตั้งหน้าแปลนด้านในและด้านนอกอย่างถูกต้องแล้ว
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นขัดหรือแผ่นเจียรหมุนในทิศทางตามลูกศรบนอุปกรณ์เสริมหรือเครื่องมือ

การใช้งาน (รูป H)

ข้อปฏิบัติ



คำเตือน: ทำตามคำแนะนำด้านความปลอดภัยและข้อกำหนดที่บังคับใช้เสมอ



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงจากการได้รับบาดเจ็บรุนแรง ต้องปิดเครื่องมือและถอดปลั๊กเครื่องมือออกจากแหล่งจ่ายไฟก่อนทำการปรับตั้ง หรือก่อนการถอด/ติดตั้งอุปกรณ์ยึดติดหรืออุปกรณ์เสริมใดๆ ทุกครั้ง ก่อนการประกอบเครื่องมือ ให้ถอดและปล่อยสวิตช์ไว้เพื่อให้แน่ใจว่าเครื่องมือปิดอยู่



คำเตือน:

- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ยัดวัสดุทั้งหมดที่จะเจียรเข้าที่อย่างแน่นหนาแล้ว
- ออกแรงกดไปยังเครื่องมือเพียงเบาๆ อย่าออกแรงกดด้านข้างที่แผ่นเจียร
- หลีกเลี่ยงการใช้งานหนักเกินไป หากเครื่องมือร้อน ให้ปล่อยเครื่องทำงานโดยไม่มีภาระไหลตเป็นเวลาสองสามนาที

1. โปรตจับเครื่องมือด้วยมือทั้งสองข้าง (มือข้างหนึ่งจับที่ตัวเครื่อง มืออีกข้างหนึ่งอยู่บนมือจับเสริมด้านข้าง) เปิดใช้งานเครื่องมือแล้วเลื่อนแผ่นเจียรเข้าหาชิ้นงาน
2. ให้ขอบของแผ่นเจียรเฉียงง่ามมุมตั้งแต่ 15 ถึง 30 องศา กับพื้นผิวของชิ้นงาน
3. เมื่อใช้แผ่นเจียรใหม่ อย่าใช้งานแผ่นเจียรในทิศทาง B มิฉะนั้นแผ่นเจียรจะตืดชิ้นงาน เมื่อขอบของแผ่นเจียรมีความกลมมน คุณสามารถใช้งานแผ่นเจียรในทิศทาง A หรือ B ก็ได้

การสแตร์และการหยุดมอเตอร์ (รูป A)



คำเตือน: ก่อนใช้เครื่องมือ ให้ตรวจสอบว่าได้ขันตามจับแน่นดีแล้ว ตรวจสอบว่าสวิตช์เปิด/ปิด ทำงานได้อย่างปกติหรือไม่

ก่อนเชื่อมต่อเครื่องมือเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสวิตช์เลื่อนอยู่ในตำแหน่งปิด (OFF) โดยการกดส่วนหลังของสวิตช์

ถ้าต้องการให้เครื่องมือเริ่มทำงาน ให้กดส่วนหลังของสวิตช์แล้วเลื่อนไปข้างหน้า จากนั้นให้กดส่วนด้านหน้าของสวิตช์เพื่อล็อกสวิตช์ไว้ ให้กดส่วนหลังของสวิตช์เพื่อหยุดเครื่องมือ



คำเตือน: ห้ามเปิดหรือปิดสวิตช์เครื่องมือในขณะที่มีภาระไหลต

ตำแหน่งการจับที่เหมาะสม (รูป G)



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงจากการได้รับบาดเจ็บสาหัส ให้จับเครื่องมือในตำแหน่งที่ถูกต้องดังแสดงในภาพเสมอ



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงจากการได้รับบาดเจ็บสาหัส จะต้องจับเครื่องมือให้แน่นทุกครั้ง เพื่อเตรียมพร้อมสำหรับแรงปฏิกิริยาที่เกิดขึ้นแบบทันทีทันใด

ตำแหน่งการจับที่เหมาะสมจะต้องให้มีมือข้างหนึ่งอยู่บนตามจับด้านข้าง (รูป A) และมีอีกข้างหนึ่งอยู่บนตัวเครื่อง ตามที่แสดงในรูป G

สวิตช์



ข้อควรระวัง: จับตัวเครื่องให้แน่นเพื่อให้สามารถควบคุมเครื่องมือได้ตลอดทั้งในเวลาที่เราเริ่มเปิดเครื่อง ในระหว่างการใช้งาน และจนกระทั่งแผ่นเจียรหรืออุปกรณ์เสริมหยุดหมุน ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นเจียรหยุดสนิทก่อนวางเครื่องมือลง

หมายเหตุ: เพื่อลดการเคลื่อนที่ของเครื่องมือโดยไม่คาดคิด ห้ามเปิดหรือปิดสวิตช์เครื่องมือขณะที่อยู่ในสถานะที่มีภาระไหลต ให้เครื่องมือเจียรทำงานจนถึงความเร็วสูงสุดก่อนสัมผัสพื้นผิวของงาน ยกเครื่องมือออกจากพื้นผิวก่อนปิดเครื่องมือ ปล่อยให้เครื่องมือหยุดหมุนก่อนวางเครื่องมือลง

สวิตช์เปิด/ปิด (1) ที่มีการล็อกโดยอัตโนมัติ (รูป A)



คำเตือน: ก่อนเชื่อมต่อเครื่องมือเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสวิตช์เลื่อนอยู่ในตำแหน่งปิด โดยการกดส่วนหน้าของสวิตช์และปล่อย ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสวิตช์เลื่อนอยู่ในตำแหน่งปิดตามที่อธิบายไว้ข้างต้น หลังจากที่มีการหยุดจ่ายไฟไปยังเครื่องมือไม่ว่าด้วยสาเหตุใด เช่น การทำงานของตัวตัดการทำงานเนื่องจากความ

ผิดปกติของกราวด์ การตัดไฟของเซอร์กิตเบรกเกอร์ การถอดปลั๊กโดยไม่ตั้งใจ หรือระบบไฟฟ้าขัดข้อง ถ้าสวิทช์เลื่อนถูกล๊อคไว้ที่ตำแหน่งเปิดขณะที่เชื่อมต่อเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ เครื่องมือจะเริ่มทำงานโดยไม่คาดคิด

ถ้าต้องการให้เครื่องมือเริ่มทำงาน ให้เลื่อนสวิทช์เลื่อน 1 ไปทางด้านหน้าของเครื่องมือแล้วกด เครื่องมือจะยังคงทำงานต่อไป คลายแรงกดจากสวิทช์ จากนั้นเครื่องมือจะหยุดทำงาน

คุณสมบัติในการล๊อคของสวิทช์เปิด/ปิด

เลื่อนสวิทช์เลื่อน 1 ไปทางด้านหน้าแล้วกด จากนั้นเครื่องมือจะเริ่มทำงาน เมื่อต้องการปล่อยสวิทช์ ให้กดสวิทช์ลงแล้วดันไปข้างหน้าของเครื่องมือ จากนั้นเครื่องมือจะยังคงทำงานต่อไป ถ้าต้องการปิดเครื่องมือ ให้กดส่วนหน้าของสวิทช์เพื่อปล่อยสวิทช์ สวิทช์จะเด็งขึ้นซึ่งหมายถึงเครื่องมืออยู่ในสถานะปิด

คำอธิบาย: ก่อนที่จะสัมผัสกับวัตถุที่คุณกำลังจะทำงานด้วย ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นเจียร์กำลังหมุนไปที่ความเร็วสูงสุด ก่อนที่จะปิดเครื่อง ใหญ่เครื่องมือขึ้นจากวัตถุที่คุณกำลังทำงาน



คำเตือน: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นเจียร์หยุดสนิทก่อนที่จะวางเครื่องมือลง

การหมุนล้อเฟือง (รูป E)

ล้อเฟืองจะถูกยึดติดกับตัวเรือนของเครื่องมือ และสามารถหมุนได้เพื่อให้ผู้ใช้รู้สึกสบายขึ้นในขณะที่ตัด

ล้อเฟืองสามารถหมุนได้ 90 องศา 180 องศา และ 270 องศา ไปทางซ้ายหรือขวาก็ได้

- คลายสกรูสี่ตัวบนล้อเฟืองออก
- หมุนล้อเฟืองจนกระทั่งอยู่ในตำแหน่งที่เหมาะสม
- ขึ้นสกรูสี่ตัวบนล้อเฟืองให้แน่น
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่ากลไกการหมุนถูกล๊อคไว้



คำเตือน: ห้ามใช้เครื่องมือหากไม่มีการล๊อคล้อเฟือง

การใช้งานกับโลหะ

เมื่อจะใช้เครื่องมือในการทำงานกับโลหะ ต้องแน่ใจว่าได้มีการใส่อุปกรณ์ป้องกันกระแสไฟฟ้ารั่ว (RCD) เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายที่เกิดจากเศษโลหะ

ถ้าอุปกรณ์ป้องกันกระแสไฟฟ้ารั่ว (RCD) เป็นสาเหตุให้เกิดการตัดไฟ โปรดส่งเครื่องมือดังกล่าวไปยังตัวแทนจำหน่ายที่ได้รับอนุญาตของ Stanley เพื่อทำการซ่อม



คำเตือน: ในสภาพการทำงานหนัก อาจมีการสะสมฝุ่นเป็นสีน้ำตาลไฟฟ้าภายในตัวเครื่องมือในเวลาที่ทำงานกับโลหะ ในกรณีนี้อาจ

ทำให้เกิดอันตรายจากไฟช็อตได้ เนื่องจากฝุ่นนี้อาจส่งผลให้ปริมาณป้องกันในเครื่องเจียร์เสื่อมประสิทธิภาพ

เพื่อหลีกเลี่ยงการสะสมเศษโลหะภายในเครื่องเจียร์ เราขอแนะนำให้ทำความสะอาดช่องระบายอากาศทุกวัน โปรดดู การบำรุงรักษา

การใช้งานแผ่นเจียร์



คำเตือน: พงโลหะที่สะสม การใช้งานแผ่นเจียร์กับงานโลหะมากเกินไปอาจเพิ่มความเสียหายจากการถูกไฟฟ้าช็อต เพื่อลดความเสี่ยงนี้ ให้ใส่อุปกรณ์ RCD ก่อนใช้งาน และทำความสะอาดช่องระบายอากาศทุกวัน โดยการเป่าลมอัดที่แห้งเข้าไปในช่องระบายอากาศ โดยปฏิบัติตามคำแนะนำด้านล่าง

การบำรุงรักษา

เครื่องมือไฟฟ้า Stanley ออกแบบมาเพื่อให้สามารถใช้งานได้อย่างยาวนานต่อเนื่องโดยมีการบำรุงรักษาที่น้อยที่สุด การทำงานที่สร้างความพึงพอใจอย่างต่อเนื่องจะขึ้นอยู่กับการดูแลรักษาที่เหมาะสมและการทำความสะอาดอย่างสม่ำเสมอ



คำเตือน: เพื่อลดความเสี่ยงของการบาดเจ็บสาหัส ให้ปิดเครื่องมือและถอดปลั๊กเครื่องมือออกจากแหล่งจ่ายไฟก่อนทำการปรับตั้ง หรือทำการถอด/ติดตั้งอุปกรณ์ยึดติดหรืออุปกรณ์เสริมใดๆ ทุกครั้ง ก่อนการประกอบเครื่องมือ ให้กดและปล่อยสวิทช์ไว้เพื่อให้แน่ใจว่าเครื่องมือปิดอยู่



การหล่อลื่น

เครื่องมือนี้ไม่ต้องใช้สารหล่อลื่นแยกต่างหาก



การทำความสะอาด



คำเตือน: พื้นที่ที่เห็นฝุ่นสะสมในช่องระบายอากาศและบริเวณโดยรอบ ให้ใช้ลมแห้งเป่าฝุ่นและสิ่งสกปรกออกจากตัวเครื่อง คุณต้องสวมอุปกรณ์ป้องกันดวงตาและหน้ากากกันฝุ่นที่ไม่มาตรฐานในขณะที่ดำเนินการขั้นตอนนี้



คำเตือน: ห้ามใช้สารที่เป็นตัวทำละลายหรือสารเคมีที่มีฤทธิ์กัดกร่อนแรงทำความสะอาดชิ้นส่วนที่ไม่ใช่โลหะของเครื่องมือ สารเคมีเหล่านี้อาจส่งผลต่อวัสดุที่ใช้ในชิ้นส่วนเหล่านี้ การทำความสะอาดเครื่องให้ใช้

สนุ้อ่อนและผ่าขบน้ำหมาดๆ เท่านั้น อย่าให้ มีของเหลวใดๆ เข้าไปในเครื่องมือเด็ดขาด ห้ามจุ่มส่วนใดๆ ของเครื่องมือลงใน ของเหลวเด็ดขาด

อุปกรณ์เสริม



คำเตือน: เนื่องจากอุปกรณ์เสริมอื่นนอกเหนือจากที่ Stanley มีจำหน่าย ไม่ได้ผ่านการทดสอบร่วมกับผลิตภัณฑ์นี้ จึงอาจเป็นอันตรายต่อความปลอดภัย หากใช้อุปกรณ์เสริมดังกล่าวร่วมกับเครื่องมือนี้ เพื่อเป็นการลดความเสี่ยงจากการได้รับบาดเจ็บ ให้ใช้ อุปกรณ์เสริมเฉพาะที่ Stanley แนะนำให้ใช้ร่วมกับผลิตภัณฑ์นี้เท่านั้น

โปรดสอบถามข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับอุปกรณ์เสริมที่เหมาะสมจากตัวแทนจำหน่ายของคุณ

การปกป้องสิ่งแวดล้อม



การคัดแยกและการรีไซเคิล ห้ามทิ้งผลิตภัณฑ์นี้ร่วมกับขยะในครัวเรือนปกติ

หากวันหนึ่งคุณพบว่า จำเป็นต้องเปลี่ยนผลิตภัณฑ์ Stanley ของคุณ หรือถ้าเครื่องมือนี้ไม่เป็นประโยชน์สำหรับคุณอีกต่อไป อย่าทิ้งผลิตภัณฑ์นี้ร่วมกับขยะในครัวเรือน โปรดคัดแยกเพื่อนำไปรีไซเคิลแยกประเภท



การคัดแยกและการรีไซเคิลผลิตภัณฑ์และบรรจุภัณฑ์ที่ใช้แล้ว ช่วยให้สามารถรีไซเคิลและนำวัสดุกลับมาใช้งานได้อีก การนำวัสดุรีไซเคิลมาใช้ใหม่จะช่วยป้องกันมลพิษต่อสิ่งแวดล้อมและลดความต้องการวัตถุดิบ

กฎระเบียบอาจมีการกำหนดโดยคณะกรรมการในท้องถิ่นของคุณ และผู้ค้าปลีกที่ขายสินค้าใหม่อาจจัดให้มีศูนย์กำจัดของเสียหรือบริการรีไซเคิลอุปกรณ์ไฟฟ้า

ข้อสังเกต

- เนื่องจาก Stanley มีนโยบายพัฒนาปรับปรุงผลิตภัณฑ์อย่างต่อเนื่อง ดังนั้น เราจึงขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- อุปกรณ์มาตรฐานและอุปกรณ์เสริมอาจแตกต่างกันในแต่ละประเทศ
- ข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์อาจแตกต่างกันในแต่ละประเทศ
- ตัวเลือกผลิตภัณฑ์อาจมีจำหน่ายไม่ครบทุกรายการในบางประเทศ โปรดสอบถามตัวเลือกผลิตภัณฑ์จากตัวแทนจำหน่ายของ Stanley ในประเทศของคุณ

MÁY MÀI GÓC LỚN

STGL2218/STGL2223

Thông số kỹ thuật

	STGL2218	STGL2223
Công suất đầu vào	W 2200	2200
Tốc độ không tải/ định mức	phút ¹ 8500	6500
Đường kính đĩa mài	mm 180	230
Độ dày đĩa mài	mm 6,6	6,6
Loại đĩa mài	27	27
Đường kính trục chính	M14	M14
Trọng lượng	kg 5,9	6

Định nghĩa: Hướng dẫn an toàn

Các định nghĩa dưới đây mô tả mức độ nghiêm trọng của từng ký hiệu. Vui lòng đọc hướng dẫn sử dụng và chú ý đến các ký hiệu này.



NGUY HIỂM: Chỉ tình huống nguy hiểm sắp xảy ra mà, nếu không phòng tránh, sẽ gây tử vong hoặc chấn thương nghiêm trọng.



CẢNH BÁO: Chỉ tình huống nguy hiểm tiềm ẩn mà, nếu không phòng tránh, có thể gây tử vong hoặc chấn thương nghiêm trọng.



THẬN TRỌNG: Chỉ tình huống nguy hiểm tiềm ẩn mà, nếu không phòng tránh, có thể gây chấn thương nhẹ hoặc vừa.

LƯU Ý: Chỉ một hành động không liên quan đến chấn thương cá nhân mà, nếu không phòng tránh, có thể gây hư hỏng tài sản.



Biểu thị nguy cơ bị điện giật.



Biểu thị nguy cơ hỏa hoạn.



CẢNH BÁO: Để giảm nguy cơ chấn thương, hãy đọc hướng dẫn sử dụng này.

Cảnh báo chung về an toàn cho dụng cụ điện cầm tay



CẢNH BÁO! Hãy đọc tất cả các cảnh báo và hướng dẫn về an toàn. Việc không tuân theo các cảnh báo và hướng dẫn có thể gây giật điện, cháy nổ và/hoặc chấn thương nghiêm trọng.

LƯU LẠI TẤT CẢ CÁC HƯỚNG DẪN VÀ CẢNH BÁO AN TOÀN ĐỂ THAM KHẢO SAU NÀY

Thuật ngữ “dụng cụ điện cầm tay” trong phần cảnh báo chỉ thiết bị chạy bằng điện nguồn (có dây điện) hoặc thiết bị chạy bằng pin (không có dây điện).

1) AN TOÀN NƠI LÀM VIỆC

- Giữ cho nơi làm việc luôn sạch sẽ và đủ ánh sáng.** Những khu vực bừa bộn hoặc thiếu ánh sáng dễ gây tai nạn.
- Không vận hành dụng cụ điện cầm tay trong các môi trường dễ cháy nổ, như các môi trường có chất lỏng, khí ga hoặc bụi dễ cháy.** Dụng cụ điện cầm tay tạo ra các tia lửa điện có thể gây cháy bụi hoặc bốc khói.
- Không cho trẻ em và những người quan sát lại gần khi đang vận hành dụng cụ điện cầm tay.** Những lúc xao lãng có thể khiến bạn mất kiểm soát.

2) AN TOÀN ĐIỆN

- Phích cắm của dụng cụ điện cầm tay phải vừa với ổ cắm. Không được sửa đổi phích cắm dưới bất kỳ hình thức nào. Không được sử dụng các phích cắm tiếp hợp với những dụng cụ điện cầm tay có nối đất.** Phích cắm nguyên trạng và ổ cắm phù hợp sẽ giúp giảm nguy cơ bị điện giật.
- Tránh tiếp xúc với các bề mặt được nối đất như đường ống, lò sưởi, bếp nướng và tủ lạnh.** Nguy cơ bị điện giật sẽ cao hơn nếu cơ thể bạn nối đất.
- Không để các dụng cụ điện cầm tay ngoài trời mưa hoặc ở nơi ẩm ướt.** Nước vào trong dụng cụ điện cầm tay sẽ làm tăng nguy cơ bị điện giật.
- Không dùng dây điện cho các mục đích khác. Tuyệt đối không sử dụng dây điện để mang, kéo hoặc rút phích cắm dụng cụ điện cầm tay. Để dây điện cách xa nguồn nhiệt, dầu mỡ, các cạnh sắc hoặc các bộ phận chuyển động.** Dây điện bị hỏng hoặc bị vướng sẽ làm tăng nguy cơ bị điện giật.

- e) **Khi vận hành dụng cụ điện cầm tay ngoài trời, hãy sử dụng dây nối dài phù hợp để sử dụng ngoài trời.** Sử dụng dây điện phù hợp để sử dụng ngoài trời sẽ giúp giảm nguy cơ bị điện giật.
- f) **Nếu bắt buộc phải vận hành dụng cụ điện cầm tay ở nơi ẩm ướt, hãy sử dụng nguồn được bảo vệ bởi thiết bị ngắt mạch tự động (RCD).** Sử dụng RCD giúp giảm nguy cơ bị điện giật.

3) AN TOÀN CÁ NHÂN

- a) **Hãy trung thực, chú ý vào những gì bạn đang làm và tỉnh táo khi vận hành dụng cụ điện cầm tay.** Không được sử dụng công cụ điện khi bạn đang mệt hoặc đang bị ảnh hưởng của ma túy, rượu hoặc thuốc. Chỉ một khoảnh khắc mất tập trung trong khi vận hành dụng cụ điện cầm tay cũng có thể dẫn đến chấn thương cá nhân nghiêm trọng.
- b) **Sử dụng thiết bị bảo hộ cá nhân. Luôn đeo kính bảo hộ.** Thiết bị bảo hộ như mũ nón chống bụi, giày chống trượt, mũ cứng hoặc thiết bị bảo vệ tai - nếu được sử dụng ở những điều kiện phù hợp - sẽ giúp giảm các chấn thương cá nhân.
- c) **Tránh bật máy không chủ định. Đảm bảo rằng công tắc ở vị trí tắt trước khi nối với nguồn điện và/hoặc pin, khi cầm hoặc mang dụng cụ.** Việc cầm dụng cụ điện cầm tay khi ngón tay đặt vào công tắc hoặc sạc pin cho dụng cụ điện cầm tay khi công tắc đang bật có thể gây tai nạn.
- d) **Hãy tháo hết khóa điều chỉnh hoặc cò lê trước khi bật dụng cụ điện cầm tay.** Việc không tháo cò lê hoặc khóa điều chỉnh ra khỏi dụng cụ điện cầm tay có thể gây ra chấn thương cá nhân.
- e) **Không được với tay. Hãy đứng ở tư thế thích hợp và luôn giữ thăng bằng.** Điều đó giúp kiểm soát dụng cụ điện cầm tay tốt hơn trong các tình huống bất ngờ.
- f) **Mặc quần áo phù hợp. Không mặc quần áo rộng hoặc đeo đồ trang sức. Giữ cho tóc, quần áo và găng tay tránh xa các bộ phận chuyển động.** Quần áo rộng, đồ trang sức hoặc tóc dài có thể bị mắc vào các bộ phận chuyển động.
- g) **Nếu các thiết bị được cung cấp để nối các phương tiện hút hoặc gom bụi, hãy đảm bảo những thiết bị này được nối và sử dụng đúng cách.** Sử dụng thiết bị gom bụi có thể giảm các nguy cơ liên quan đến bụi.

4) SỬ DỤNG VÀ BẢO QUẢN DỤNG CỤ ĐIỆN CẦM TAY

- a) **Sử dụng dụng cụ điện cầm tay phù hợp. Sử dụng dụng cụ điện cầm tay phù hợp với mục đích của bạn.** Thiết bị điện phù hợp sẽ giúp cho công việc tốt hơn và an toàn hơn theo đúng tốc độ được thiết kế.
- b) **Không sử dụng dụng cụ điện cầm tay nếu công tắc không bật và tắt được.** Những dụng cụ điện cầm tay không điều khiển được bằng công tắc đều rất nguy hiểm và cần phải được sửa chữa.
- c) **Rút phích cắm dụng cụ điện cầm tay khỏi nguồn điện và/hoặc pin trước khi thực hiện các điều chỉnh, thay đổi phụ kiện hoặc cất giữ dụng cụ.** Các biện pháp an toàn phòng ngừa đó giúp giảm nguy cơ khởi động dụng cụ điện cầm tay một cách tình cờ.
- d) **Bảo quản các dụng cụ điện cầm tay không sử dụng xa tầm tay trẻ em và không cho phép những người không quen với dụng cụ điện cầm tay hoặc những hướng dẫn này vận hành dụng cụ điện cầm tay.** Dụng cụ điện cầm tay sẽ trở nên rất nguy hiểm khi được sử dụng bởi những người chưa được huấn luyện.
- e) **Bảo trì dụng cụ điện cầm tay. Kiểm tra các bộ phận di chuyển xem có bị lắp lệch hoặc kẹt không, các bộ phận có bị vỡ không và bất kỳ tình trạng nào khác có thể ảnh hưởng đến việc vận hành dụng cụ điện cầm tay.** Nếu dụng cụ điện cầm tay bị hỏng, hãy sửa chữa trước khi sử dụng. Rất nhiều tai nạn xảy ra do công tác bảo trì các dụng cụ điện cầm tay kém.
- f) **Đảm bảo các thiết bị cắt luôn sắc và sạch sẽ.** Các dụng cụ cắt được bảo trì đúng cách với các cạnh cắt sắc sẽ ít bị kẹt hơn và dễ điều khiển hơn.
- g) **Sử dụng dụng cụ điện cầm tay, các phụ kiện và mũi khoan, v.v. theo các hướng dẫn này, chú ý đến các điều kiện làm việc và công việc cần thực hiện.** Sử dụng dụng cụ điện cầm tay sai mục đích có thể gây nguy hiểm.

5) BẢO DƯỠNG

- a) **Hãy để nhân viên bảo dưỡng có chuyên môn tiến hành bảo dưỡng dụng cụ điện cầm tay cho bạn và chỉ sử dụng các bộ phận thay thế chính hãng.** Điều này giúp đảm bảo độ an toàn của dụng cụ điện cầm tay đó.

CÁC QUY TẮC AN TOÀN CỤ THỂ BỔ SUNG

Hướng dẫn an toàn cho mọi hoạt động

Cảnh báo an toàn chung khi Mài:

- a) **Dụng cụ điện cầm tay này được thiết kế để hoạt động như máy mài. Đọc kỹ mọi cảnh báo an toàn, hướng dẫn, minh họa và thông số kỹ thuật đi kèm theo dụng cụ điện cầm tay này.** Việc không tuân theo tất cả các hướng dẫn được liệt kê bên dưới có thể dẫn đến điện giật, cháy và/hoặc chấn thương nghiêm trọng.
- b) **Không nên dùng dụng cụ điện cầm tay này cho các công việc cắt, chà nhám, chà ri hoặc đánh bóng.** Các công việc không phù hợp với thiết kế của dụng cụ điện cầm tay này có thể gây nguy hiểm và chấn thương cá nhân.
- c) **Không sử dụng các phụ kiện không được thiết kế chuyên biệt và không được nhà sản xuất dụng cụ khuyến dùng.** Mặc dù có thể gắn phụ kiện vào dụng cụ điện cầm tay của bạn, nhưng điều đó không đảm bảo nó sẽ vận hành an toàn.
- d) **Tốc độ định mức của phụ kiện tối thiểu phải bằng với tốc độ tối đa được ghi trên dụng cụ điện cầm tay.** Các phụ kiện chạy nhanh hơn tốc độ định mức của chúng có thể vỡ và văng ra xa.
- e) **Đường kính ngoài và độ dày của phụ kiện phải nằm trong định mức kích cỡ của dụng cụ điện cầm tay.** Nếu sử dụng phụ kiện có kích thước không đúng ta sẽ không thể bảo vệ và kiểm soát tốt dụng cụ.
- f) **Kích cỡ tâm của các đĩa mài, mặt bích, bạc lót hoặc các phụ kiện khác phải vừa khít với trục chính của dụng cụ điện cầm tay.** Các phụ kiện có lỗ tâm không khớp với vòng gá của dụng cụ điện cầm tay sẽ gây mất cân bằng, rung quá mức và có thể gây mất kiểm soát.
- g) **Không sử dụng phụ kiện bị hỏng. Trước khi dùng phải kiểm tra phụ kiện như đĩa mài có bị mòn không, có bị nứt, có mặt không, bạc lót có bị nứt, rách hoặc mòn quá không, chốt kim loại có bị lỏng hay dây có bị gãy không. Nếu để rơi dụng cụ điện cầm tay, phải kiểm tra xem dụng cụ có bị hỏng không và lắp lại phần phụ kiện chưa bị hỏng. Sau khi kiểm tra và lắp phụ kiện, bạn và những người quan sát nên đứng tránh xa mặt phẳng quay của phụ kiện và chạy dụng cụ điện cầm tay ở tốc độ không tải tối đa trong một phút.** Các phụ kiện bị hỏng thường sẽ vỡ thành từng mảnh trong thời gian chạy thử này.
- h) **Đeo thiết bị bảo hộ cá nhân. Tùy thuộc vào mục đích sử dụng, có thể dùng tấm che mặt, kính bảo hộ hoặc kính an toàn. Nếu có thể, đeo mặt nạ chống bụi, thiết bị bảo vệ tai, găng tay và tạp dề công nhân có khả năng cản các mảnh vỡ của phiá gia công hoặc mảnh vụn mài nhỏ.** Kính bảo hộ phải có khả năng cản các mảnh vụn văng ra được tạo ra từ nhiều thao tác khác nhau. Mặt nạ chống bụi hoặc khẩu trang phải có khả năng lọc các hạt sinh ra trong quá trình vận hành. Tiếp xúc với tiếng ồn cường độ cao trong thời gian dài có thể gây giảm thính lực.
- i) **Đảm bảo những người quan sát luôn cách khu vực làm việc một khoảng cách an toàn. Mọi người đi vào khu vực làm việc đều phải đeo thiết bị bảo hộ cá nhân.** Các mảnh vụn phiá gia công hoặc phụ kiện vỡ có thể văng ra và gây chấn thương ngay trong khu vực vận hành.
- j) **Chỉ cầm dụng cụ điện cầm tay ở phần bề mặt tay cầm cách điện, khi thực hiện thao tác mà phụ kiện cắt có thể tiếp xúc với hệ thống dây điện chìm hoặc dây điện của chính dụng cụ.** Phụ kiện cắt tiếp xúc với dây "có điện" có thể khiến các bộ phận kim loại hở của dụng cụ điện cầm tay "nhiễm điện" và khiến người vận hành bị điện giật.
- k) **Đặt dây điện cách xa phụ kiện đang quay.** Nếu bạn tiếp kiểm soát, dây điện có thể bị cắt hoặc bị vướng vào và bàn tay hoặc cánh tay của bạn có thể bị cuốn vào phụ kiện đang quay.
- l) **Tuyệt đối không đặt dụng cụ điện cầm tay xuống khi phụ kiện chưa dừng hẳn.** Phụ kiện quay có thể găm vào bề mặt và kéo dụng cụ điện cầm tay ra khỏi tầm kiểm soát của bạn.
- m) **Không cầm dụng cụ điện cầm tay ở sát người khi vận hành dụng cụ điện cầm tay.** Vô tình tiếp xúc với phụ kiện đang quay có thể làm quần áo bị vướng vào, kéo phụ kiện vào người.
- n) **Thường xuyên vệ sinh các lỗ thông khí của dụng cụ điện cầm tay.** Quạt của động cơ sẽ hút bụi bên trong vỏ dụng cụ và để bột kim

loại tích lũy quá nhiều có thể gây ra nguy hiểm về điện.

- o) **Không vận hành công cụ điện gần các vật liệu dễ cháy.** Tia lửa có thể làm các vật liệu này bốc cháy.
- p) **Không sử dụng các phụ kiện cần có chất làm mát dạng lỏng.** Sử dụng nước hoặc chất làm mát dạng lỏng khác có thể dẫn đến bị điện giật.

HƯỚNG DẪN AN TOÀN BỔ SUNG CHO MỌI HOẠT ĐỘNG

Lực giật lại và các cảnh báo liên quan

Lực giật lại là phản lực bất ngờ của đĩa mài, bạc lót, chổi than hoặc bất kỳ phụ kiện đang quay nào khác bị kẹt hoặc bị vướng. Khi bị vướng hoặc kẹt, phụ kiện đang quay sẽ dừng lại nhanh chóng khiến cho người vận hành bị mất kiểm soát và dụng cụ điện cầm tay bị đẩy theo chiều ngược lại với chiều quay của phụ kiện tại điểm kẹt.

Ví dụ: nếu đĩa mài bị vướng hoặc kẹt vào phôi gia công, cạnh của đĩa mài đang tiến vào điểm kẹt có thể cắm sâu vào bề mặt của vật liệu khiến cho đĩa nảy lên hoặc văng ra. Đĩa mài có thể văng về phía người vận hành hoặc văng ra ngoài, tùy thuộc vào chiều chuyển động của đĩa mài tại thời điểm bị kẹt. Đĩa mài cũng có thể vỡ ra trong điều kiện này.

Lực giật lại là hậu quả của việc dùng dụng cụ không đúng cách và/hoặc quy trình vận hành không chính xác hoặc các điều kiện khác và có thể phòng tránh được bằng cách thực hiện các biện pháp phòng ngừa như sau:

- a) **Cầm chắc dụng cụ điện cầm tay đồng thời định vị người và tay để bạn có thể cản được lực giật lại.** Luôn sử dụng tay cầm phụ, nếu có, để kiểm soát tối đa lực giật lại hoặc phản lực mômen trong quá trình khởi động. Người vận hành có thể kiểm soát phản lực mômen hoặc lực giật lại nếu thực hiện các biện pháp phòng ngừa thích hợp.
- b) **Tuyệt đối không để tay gần linh kiện đang quay.** Phụ kiện có thể đẩy ngược vào tay bạn.
- c) **Không đứng trong khu vực mà dụng cụ điện cầm tay có thể sẽ chuyển động tới khi xảy ra hiện tượng đẩy ngược.** Lực giật lại sẽ đẩy dụng cụ theo hướng ngược lại với hướng chuyển động của đĩa mài tại điểm bị kẹt.
- d) **Đặc biệt chú ý khi làm việc với các góc, cạnh sắc, v.v. Tránh làm nảy và kẹt phụ kiện.** Các góc, cạnh sắc hoặc gờ nổi có xu

hướng làm kẹt phụ kiện đang quay và gây mất kiểm soát hoặc lực giật lại.

- e) **Không gắn lưới cửa gỗ dạng xích hoặc lưới cửa có răng.** Những lưới cửa này thường xuyên tạo ra lực giật lại và gây mất kiểm soát.

Cảnh báo an toàn riêng khi Mài

- a) **Chỉ sử dụng loại đĩa mài được khuyên dùng cho dụng cụ điện cầm tay của bạn và vành chắn riêng được thiết kế cho đĩa mài đã chọn.** Đĩa mài không được thiết kế cho dụng cụ điện cầm tay này sẽ không được bảo vệ thích đáng và không an toàn.
- b) **Vành chắn phải được gắn chắc chắn vào công cụ điện và định vị để đảm bảo an toàn tối đa, sao cho phần bánh ngoài lộ ra ngoài hướng về người vận hành là nhỏ nhất.** Vành chắn giúp bảo vệ người vận hành khỏi mảnh vụn của đĩa mài bị vỡ và tránh vô tình tiếp xúc với đĩa mài cũng như các tia lửa điện có thể gây cháy quần áo.
- c) **Chỉ sử dụng đĩa cho các ứng dụng được khuyến nghị.** Ví dụ: không mài bằng cạnh của đĩa cắt. Đĩa mài được sử dụng để mài cạnh biên; lực bên tác dụng vào các đĩa mài này có thể làm cho đĩa mài bị vỡ.
- d) **Luôn sử dụng mặt bích đĩa mài còn tốt, có kích thước và hình dạng phù hợp với đĩa mài đã chọn.** Mặt bích đĩa mài phù hợp sẽ đỡ được đĩa mài, do đó làm giảm nguy cơ vỡ đĩa mài. Mặt bích cho đĩa cắt có thể khác với mặt bích đĩa mài nhẵn.
- e) **Không sử dụng đĩa mài đã mòn của các dụng cụ điện cầm tay lớn hơn.** Đĩa mài được sử dụng cho dụng cụ điện cầm tay lớn hơn không thích hợp với tốc độ cao hơn của dụng cụ nhỏ hơn và có thể bị vỡ.

Các nguy cơ khác

Kể cả việc áp dụng các quy tắc an toàn liên quan và dùng các thiết bị an toàn cũng không thể tránh được một số nguy cơ còn lại. Những nguy cơ này gồm:

- Suy giảm thính lực
- Nguy cơ chấn thương cá nhân do các hạt bay vào người.
- Nguy cơ bị bỏng do các phụ kiện trở nên nóng trong khi vận hành.
- Nguy cơ chấn thương cá nhân do sử dụng trong thời gian dài.
- Nguy cơ hít phải bụi từ các chất độc hại.

Ký hiệu trên dụng cụ

Những ký hiệu sau được in trên dụng cụ:



Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng.



Hãy đeo thiết bị bảo vệ tai.



Hãy đeo kính bảo hộ.

VỊ TRÍ MÃ VẠCH NGÀY (HÌNH 1)

Mã vạch ngày (n), bao gồm năm sản xuất, được in trên vỏ dụng cụ.

Ví dụ:

2014 XX JN

Năm sản xuất

Thiết bị trong hộp

Hộp sản phẩm này bao gồm:

- 1 Máy mài góc
 - 1 Vành chắn
 - 1 Bộ mặt bích
 - 1 Cờ lê
 - 1 Tay cầm
 - 1 Hướng dẫn sử dụng
- Kiểm tra dụng cụ, các bộ phận và phụ kiện xem có bị hư hỏng trong quá trình vận chuyển không.
 - Dành ít phút để đọc và hiểu hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng dụng cụ.

Mô tả (Hình 1)



CẢNH BÁO: Tuyệt đối không sửa đổi dụng cụ điện cầm tay hay bất kỳ bộ phận nào của dụng cụ, nếu không việc này có thể khiến dụng cụ bị hỏng hoặc gây chấn thương cá nhân nghiêm trọng.

- a. Công tắc BẬT/TẮT
- b. Khóa trục chính
- c. Vành chắn

MỤC ĐÍCH THIẾT KẾ

Máy mài góc này được thiết kế dành riêng cho công việc mài.

Không sử dụng các loại đĩa nhám và đĩa mài nào ngoài những loại đĩa lốm tằm.

Không sử dụng dụng cụ ở những nơi ẩm ướt hoặc có chất lỏng hoặc khí dễ cháy.

Máy mài góc công suất cao này là dụng cụ điện cầm tay chuyên nghiệp.

Không để trẻ em tiếp xúc với dụng cụ này. Cần phải có người giám sát khi dụng cụ này được vận hành bởi người chưa có kinh nghiệm.

An toàn thiết bị điện

Dụng cụ này phù hợp với một mức điện áp duy nhất. Đảm bảo kiểm tra xem điện áp của nguồn điện có phù hợp với điện áp trên tấm định mức hay không.



Dụng cụ Stanley này được cách điện kép, do đó không cần dây nối đất.

Khi dây điện bị hỏng, hãy gửi tới trung tâm dịch vụ của Stanley để thay thế bằng dây điện đặc biệt có sẵn.

Sử dụng dây nối dài

Nếu cần dây nối dài, hãy chọn loại dây nối dài 3 pha đã được kiểm tra và phù hợp với công suất đầu vào (xem phần Thông số kỹ thuật) của dụng cụ này. Kích thước dây dẫn tối thiểu là 1,5 mm², chiều dài tối đa là 30 m.

Khi sử dụng tang dây, đảm bảo kéo hết dây ra.

Lắp ráp và điều chỉnh



CẢNH BÁO: Để giảm thiểu nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, hãy tắt dụng cụ điện cầm tay rồi rút tất cả các phích cắm trước khi điều chỉnh hoặc tháo/lắp bất kỳ phụ kiện nào. Trước khi lắp lại dụng cụ, nhấn rơ nhả công tắc khởi động để đảm bảo đã tắt dụng cụ.

Lắp và tháo vành chắn đĩa mài (Hình B)



CẢNH BÁO: Để giảm thiểu nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, hãy tắt dụng cụ điện cầm tay rồi rút tất cả các phích cắm trước khi điều

chính hoặc tháo/lắp bất kỳ phụ kiện nào. Trước khi lắp lại dụng cụ, nhấn rời nhà công tắc khởi động để đảm bảo đã tắt dụng cụ.

LẮP VÀNH CHẤN

1. Đặt máy mài góc trên bàn làm việc, rãnh hướng lên trên.
2. Đưa mặt bích của vòng kẹp vành chấn (3) qua rãnh (11) của vỏ hộp số.
3. Xoay vành chấn (4) ngược chiều kim đồng hồ theo các góc 150 độ.
4. Đảm bảo vặn chặt vít (20).

THÁO VÀNH CHẤN

1. Vặn lỏng vít (20) trên vòng kẹp vành chấn.
2. Kéo vành chấn (3) lên.



CẢNH BÁO: Không vận hành dụng cụ khi chưa lắp vành chấn.

Lắp và tháo đĩa mài (Hình C1, C2, C3)



CẢNH BÁO: Không sử dụng đĩa mài hỏng.

1. Đặt dụng cụ trên bàn làm việc, vành chấn hướng lên trên.
 2. Lắp mặt bích trong (6) đúng cách lên trục chính (7) (Hình C1).
 3. Đặt đĩa (8) lên mặt bích (6) (Hình C2). Khi lắp đĩa có lỗ tâm nhỏ ra, đảm bảo rằng lỗ tâm nhỏ ra (9) quay về phía mặt bích (6).
 4. Vặn mặt bích ngoài (10) vào trục chính (7) (Hình C3)
- vòng trên mặt bích (10) phải hướng về phía đĩa khi lắp đĩa mài (A)
 - vòng trên mặt bích (10) phải quay về phía đối diện với đĩa khi lắp đĩa cắt (B).
5. Nhấn khóa trục chính (2) và quay trục chính (7) cho tới khi khóa vào vị trí (Hình C2).
 6. Vặn chặt mặt bích (10) bằng cờ lê hai đầu được cung cấp.
 7. Nhả lấy khóa trục.
 8. Để tháo đĩa, nói lỏng mặt bích (10) bằng cờ lê hai đầu.



CẢNH BÁO: Không sử dụng đĩa bị hỏng.

Lắp tay cầm bên (Hình D)

- Để mài, hãy bắt vít tay cầm bên (4) chặt vào lỗ (11) hoặc (12) trên mặt bên của hộp tốc độ.

Chuẩn bị trước khi sử dụng

- Lắp vành chấn và đĩa mài phù hợp. Không sử dụng đĩa mài quá mòn.
- Đảm bảo lắp chính xác mặt bích trong và ngoài.
- Đảm bảo đĩa mài đang quay theo hướng của các mũi tên trên phụ kiện và dụng cụ.

Vận hành (Hình F)

Hướng dẫn



CẢNH BÁO: Luôn tuân theo các hướng dẫn và quy tắc hiện hành về an toàn.



CẢNH BÁO: Để giảm thiểu nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, hãy tắt dụng cụ điện cầm tay rồi rút tất cả các phích cắm trước khi điều chỉnh hoặc tháo/lắp bất kỳ phụ kiện nào. Trước khi lắp lại dụng cụ, nhấn rời nhà công tắc khởi động để đảm bảo đã tắt dụng cụ.



CẢNH BÁO:

- Đảm bảo cố định tất cả các vật liệu cần mài vào đúng chỗ.
- Tác dụng lực nhẹ lên dụng cụ. Không tác dụng lực ngang lên đĩa mài.
- Tránh vận hành quá tải. Nếu dụng cụ nóng lên, hãy để dụng cụ quay không tải trong vài phút.

1. Đảm bảo cầm chắc dụng cụ bằng cả hai tay (một tay cầm vào vỏ dụng cụ, tay còn lại cầm vào tay cầm bên). Khởi động dụng cụ rồi đưa đĩa mài vào phôi gia công.
2. Giữ cạnh của đĩa mài nghiêng từ 15° tới 30° so với bề mặt của phôi gia công.
3. Khi sử dụng đĩa mài mới, không vận hành đĩa mài theo hướng B, nếu không, đĩa mài sẽ cắt vào phôi gia công. Khi cạnh của đĩa mài đã được làm tròn, bạn có thể vận hành máy mài theo hướng A hoặc B.

Khởi động và dừng (Hình A)



CẢNH BÁO: Trước khi sử dụng dụng cụ, kiểm tra xem đã vặn chặt tay cầm hay chưa. Kiểm tra xem công tắc BẬT/TẮT có hoạt động bình thường không.

Trước khi cắm phích cắm dụng cụ vào nguồn điện, kiểm tra xem công tắc có ở vị trí OFF (TẮT) khi nhấn phần sau của công tắc không.

Để khởi động dụng cụ, nhấn phần sau của công tắc rồi trượt nó về phía trước. Sau đó, nhấn phần trước của công tắc để khóa. Nhấn phần sau của công tắc để dừng dụng cụ.



CẢNH BÁO: Không bật hoặc tắt dụng cụ khi đang chạy có tải.

Vị trí tay phù hợp (Hình G)



CẢNH BÁO: Để giảm nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, **LUÔN** để tay ở vị trí phù hợp như trong hình vẽ.



CẢNH BÁO: Để giảm nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, **LUÔN** giữ chặt tay để tránh trường hợp bị giật lại đột ngột.

Vị trí tay phù hợp yêu cầu một tay đặt lên tay cầm bên (hình A), còn tay kia đặt lên thân máy, như mô tả trong hình G.

Công tắc



THẬN TRỌNG: Giữ chắc thân máy để có thể kiểm soát máy ngay từ khi khởi động, trong quá trình sử dụng và cho đến khi đĩa mài hoặc phụ kiện ngừng quay. Đảm bảo để đĩa mài dừng hoàn toàn trước khi đặt dụng cụ xuống.

LƯU Ý: Để giảm tình trạng dụng cụ chuyển động không theo mong muốn, không được bật hoặc tắt dụng cụ khi đang hoạt động có tải. Để cho máy mài chạy đến tốc độ tối đa trước khi chạm vào bề mặt phiêi. Nâng dụng cụ lên khỏi bề mặt phiêi trước khi tắt dụng cụ. Chờ dụng cụ ngừng quay rồi đặt xuống.

Công tắc BẬT/TẮT (1) có chức năng khóa tự động (Hình A)



CẢNH BÁO: Trước khi cắm dụng cụ vào nguồn điện, đảm bảo công tắc trượt ở vị trí tắt bằng cách ấn vào phần trước của công tắc rồi nhả ra. Đảm bảo công tắc trượt ở vị trí tắt như mô tả ở bên trên sau khi nguồn cấp điện vào máy bị gián đoạn, như lúc bật thiết bị ngắt mạch tự động, gạt cầu dao, vô tình rút phích cắm hoặc mất điện. Nếu công tắc trượt ở vị trí bật khi nguồn điện được cấp lại, máy sẽ khởi động bất ngờ.

Để khởi động dụng cụ, trượt công tắc trượt 1 về phía trước dụng cụ rồi nhấn, dụng cụ sẽ tiếp tục

chạy. Nhả tay ra khỏi công tắc sẽ khiến dụng cụ dừng hoạt động.

Chức năng khóa của công tắc BẬT/TẮT

Trượt công tắc trượt 1 về phía trước của dụng cụ rồi nhấn và dụng cụ sẽ bắt đầu hoạt động. Khi nhả công tắc, hãy nhấn và giữ công tắc rồi đẩy về phía trước của dụng cụ và dụng cụ sẽ tiếp tục chạy. Để tắt dụng cụ, hãy nhấn phần trước của công tắc để nhả. Công tắc bật lên có nghĩa là dụng cụ đang ở trạng thái tắt.

Giải thích: Trước khi chạm vào vật mà bạn đang mài, hãy đảm bảo đĩa mài đang quay với vận tốc tối đa. Trước khi tắt dụng cụ, hãy nâng dụng cụ lên khỏi vật bạn đang mài.



THẬN TRỌNG: Chỉ đặt dụng cụ xuống khi đĩa mài đã dừng hẳn.

Xoay hộp tốc độ (hình E)

Hộp tốc độ được gắn vào vỏ dụng cụ và có thể xoay để giúp người sử dụng thoải mái hơn khi cắt.

Có thể vận hộp số quay theo các góc 90 độ, 180 độ và 270 độ sang trái hoặc sang phải.

- Vận lỏng bốn vít trên hộp số.
- Xoay hộp số cho đến khi vào vị trí lý tưởng.
- Vận chặt bốn vít trên hộp số.
- Đảm bảo cơ cấu quay đã bị khóa.



CẢNH BÁO: KHÔNG sử dụng dụng cụ khi chưa khóa hộp số.

Mài kim loại

Khi sử dụng dụng cụ để mài kim loại, đảm bảo lắp thiết bị ngắt mạch tự động (RCD) để tránh nguy cơ do mặt kim loại gây ra.

Nếu RCD gây ra hiện tượng cắt điện, hãy gửi dụng cụ tới đại lý được ủy quyền của Stanley để sửa chữa.



CẢNH BÁO: Trong các điều kiện làm việc khắc nghiệt, bụi dẫn điện và mặt có thể tích tụ bên trong vỏ dụng cụ khi mài phiêi gia công kim loại. Điều này có thể gây ra nguy cơ bị điện giật vì lớp cách điện trong máy mài bị tổn hại.

Để tránh hiện tượng tích tụ mặt kim loại bên trong máy mài, nên vệ sinh ống thông gió hàng ngày. Xem phần **Bảo trì**.

Sử dụng đĩa mài



CẢNH BÁO: Bọt kim loại tích tụ.
Thường xuyên mài kim loại có thể làm tăng nguy cơ bị điện giật. Để giảm nguy cơ này, lắp RCD trước khi sử dụng và vệ sinh các ống thông gió hàng ngày. Làm theo các hướng dẫn bảo trì dưới đây để thổi khí nén khô vào các ống thông gió.

Bảo trì

Dụng cụ điện cầm tay Stanley được thiết kế để vận hành trong thời gian dài và ít phải bảo trì nhất. Dụng cụ vận hành liên tục theo ý muốn tùy thuộc vào việc bảo quản dụng cụ đúng cách và vệ sinh thường xuyên.



CẢNH BÁO: Để giảm thiểu nguy cơ chấn thương cá nhân nghiêm trọng, hãy tắt dụng cụ điện cầm tay rồi rút tất cả các phích cắm trước khi điều chỉnh hoặc tháo/lắp bất kỳ phụ kiện nào. Trước khi lắp lại dụng cụ, nhấn rời nhà công tắc khởi động để đảm bảo đã tắt dụng cụ.



Tra dầu

Dụng cụ điện cầm tay này không cần tra thêm dầu.



Vệ sinh



CẢNH BÁO: Khi nhìn thấy bụi tích tụ trên các ống thông gió và các bộ phận xung quanh, ngay lập tức thổi bụi và mặt ra khỏi bên trong của vỏ dụng cụ bằng khí khô. Hãy đeo kính thiết bị bảo vệ mắt và mặt được chấp thuận khi thực hiện quá trình này.



CẢNH BÁO: Tuyệt đối không sử dụng các dung môi hoặc hóa chất mạnh để vệ sinh các bộ phận không làm bằng kim loại của dụng cụ. Những hóa chất này có thể làm tổn hại đến vật liệu của các bộ phận. Chỉ sử dụng xà bông nhẹ và miếng bọt biển để vệ sinh dụng cụ. Tuyệt đối không để chất lỏng lọt vào bên trong dụng cụ; không được ngâm các bộ phận của dụng cụ vào chất lỏng.

Phụ kiện



CẢNH BÁO: Ngoại trừ các phụ kiện do Stanley cung cấp, tất cả các phụ kiện khác chưa được kiểm nghiệm về độ tương thích với sản phẩm này. Sử dụng những phụ kiện đó với dụng cụ này có thể dẫn đến các mối nguy hiểm liên quan đến an toàn. Để giảm thiểu nguy cơ chấn thương cá nhân, bạn chỉ nên sử dụng phụ kiện Stanley với sản phẩm này.

Hãy hỏi đại lý gần nhất để biết thêm thông tin về các phụ kiện phù hợp.

Bảo vệ môi trường



Phân loại và tái chế. Không thải bỏ sản phẩm này với rác thải sinh hoạt thông thường.

Trong trường hợp bạn cần thay thế sản phẩm Stanley hoặc nếu bạn không dùng nó trong tương lai nữa, đừng thải bỏ cùng với rác thải sinh hoạt. Hãy phân loại chúng để tái chế riêng.



Phân loại và tái chế sản phẩm và bao bì đóng gói đã qua sử dụng đảm bảo tái chế và tái sử dụng vật liệu có thể sử dụng được. Tái sử dụng vật liệu có thể tái sử dụng giúp phòng tránh ô nhiễm môi trường đồng thời giảm nhu cầu vật liệu thô.

Luật lệ có thể quy định hội đồng thành phố địa phương và những người bán lẻ sản phẩm mới cung cấp các trung tâm thải bỏ rác thải hoặc dịch vụ tái chế sản phẩm điện.

Stanley đáp ứng việc thu gom và tái chế các sản phẩm hết hạn sử dụng. Để sử dụng dịch vụ này, hãy gửi lại sản phẩm của bạn cho đại lý được ủy quyền bất kỳ để tái chế.

Lưu ý

- Chính sách của Stanley không ngừng cải thiện với các sản phẩm và do đó, chúng tôi có quyền thay đổi thông số kỹ thuật sản phẩm mà không cần báo trước.
- Các thiết bị và phụ kiện chuẩn có thể khác nhau tùy theo từng quốc gia.
- Thông số kỹ thuật của sản phẩm có thể khác nhau giữa các quốc gia.
- Danh mục sản phẩm hoàn chỉnh có thể không có mặt tại tất cả các quốc gia. Liên hệ với các đại lý của Stanley tại quốc gia bạn để được cung cấp danh mục sản phẩm.